



MĚSÍČNÍK ROZTOK A ŽALOVA

10/2015

ODRAZ

Územní studie Dubečnice

(str. 8–9)



Připravují se
investice na příští rok
(str. 4)

Pískovna vydala
smutné svědectví
(str. 11)

Příběhy české
přírody
(str. 21)



PRODEJNA KVĚTIN, KERAMIKY A CHOVATELSKÝCH POTŘEB

Dušičkové zboží:

věnce (staticové, chvojové, šiškové i umělé), hřbitovní svíčky, oleje, lampičky a široký výběr umělých květin, Helloweenské dekorace

Květiny:

hrnkové, pokojové i venkovní, pěstební substráty, hnojiva...

Keramika:

užitková i dárková pro potěšení vašich blízkých

Chovatelské potřeby:

pelíšky, tašky, přepravky, obojky, vodítka, kosmetika, doplňky pro hlodavce, hračky, podestýlky...

Kompletní krmiva pro psy a kočky:

Winner Plus, Nutram, K9, Arden Grange, mražená masa...

OTEVÍRACÍ DOBA:

Út - Pá: 10:00 - 18:00 hod.

So: 9:00 - 12:00 hod.

Husovo náměstí 573, Roztoky

tel: +420 606 367 132

**St 28. 10. otevřeno:
9:00 - 12:00 hod.**



INZERCE



Komplexní řešení pro realizaci nové nebo rekonstrukci staré střechy:

střešní krytiny různých druhů

výroba a montáž všech klempířských prvků

zateplení šikmých i plochých střech

tepelné, hlukové a hydro izolace

montáže střešních oken

krovy a dřevostavby



tel: 602 209 261
e-mail: klempirstvi.bilek@seznam.cz
www.strechy-bilek.cz



REALITNÍ PORADNA PRO VÁS

Co je to PENB?

PENB je zkratka pro Průkaz Energetické Náročnosti Budovy, nebo-li energetický štítek. Prodáváte-li rodinný dům, nemovitost musí být označena štítkem dle své energetické náročnosti již při inzerci. Inzerovat bez štítku se prodraží... doporučuji nepodcenit.

Postačí při prodeji bytu faktury za energie jako doposud?

Od 1. 7. 2015 se povinnost inzerovat prodej nemovitosti s energetickým štítkem vztahuje též na bytové jednotky!!! Společenství vlastníků jednotek (SVJ) je na základě Vaší písemné žádosti povinno tento dokument poskytnout! Pokud ani po opakované písemné výzvě SVJ štítek neposkytne, teprve pak je možné energetickou náročnost nahradit fakturami za energie.

Existují výjimky, kdy mohu inzerovat prodej domu bez energetického štítku?

Ano, například u domů s plochou menší než 50 m², a dále u domů, které byly kolaudovány před rokem 1947 a od té doby u nich neproběhla zásadní změna tepelné izolačních vlastností budovy (např. výměna oken, nové vytápění atd.)

Na další dotazy se těší

Mgr. Filip Tretiník
realitní makléř
608 055 943
filip.tretinik@re-max.cz



OBSAH:

ÚVODEM

Společně prožité babí léto | J. Drda 3

INFORMACE Z RADNICE

Slovo starosty | J. Jakob 4
 Připravují se investice na příští rok | J. Huk 4
 Doprava seniorů k lékaři v Roztokách
 i do Prahy taxislužbou levněji | M. Kalinová 5
 Návrhy změn v dopravě | V. Calta 5
 Svoz bioodpadu z biopopelnic –
 nová šance pro přihlášení 5
 Vážení spoluobčané | M. Štifter 5
 Návštěva ze Skawiny | S. Boloňský 6
 Vážení spoluobčané | E. Maršíková 6
 Z deníku Městské policie Roztoky | P. Vevera 7



TÉMA MĚSÍCE

Územní studie Dubečnice | I. Gogolák 8
 Budoucnost Dubečnice je budoucností
 Roztok | S. Boloňský 9

HISTORIE MĚSTA

Roztoky pod vládou Lichtenštejnů
 (II. část) | S. Boloňský 10
 Pískovna v Roztockém háji vydala
 smutné svědectví | T. Novotný 11

NÁZORY A KOMENTÁŘE

Na rozcestí | J. Huk 13
 Poděkování městské radě 13
 Matematická třída v roztocké
 škole? | B. Olejníková 14

ŽIVOT VE MĚSTĚ

Poděkování za Den dětí
 a seniorů | M. Šlancarová 15
 Slavnosti břehů | P. Brokl 15
 Přednášky v Husově sboru | J. Kučerová 16
 Prevence pohybem nejen
 v létě | R. Neudörfllová 16
 Husitská diakonie CČSH | J. Kučerová 16

SPOLEČENSKÁ KRONIKA

Nikdy není pozdě | J. Huk 17
 Poděkování | H. Kantorová 17
 Malá vzpomínka
 na velkého člověka | S. Boloňský 17

KULTURA

Středočeské Muzeum V Roztokách
 u Prahy, p. o. – akce říjen | M. Uhlíková 19

Společně prožité babí léto



Září je měsíc, v němž se školou povinné děti navracejí do učeben a pořadatelé kulturních akcí využívají obvykle příznivého počasí v období babího léta k posledním podnikům pod širým nebem.

V Roztokách se nám ustálily tři takové akce. První zářijovou sobotu to bývá Den dětí a seniorů, který svými aktivitami spojuje nejmladší a nejstarší generaci našich občanů. Jeho pořadatelem je město reprezentované především členy sociál-

ní a zdravotní komise rady města.

Následující víkend se pak Roztoky zapojují do regionálních Slavností levého a pravého břehu. Naši část programu měla zajistit najatá agentura, která nám ovšem začátkem července sdělila, že má lepší kšeft a že na nás kašle. Ó, ty profesionální cti, kam ses poděla, popelko dnešních časů?

Naši část akce pak s vypětím všech sil narychlo připravili vedoucí knihovny Michal Špaček a vedoucí kanceláře vedení města Kateřina Skutilová za vydatné podpory Reného Šmída a jeho dobrovolných hasičů a Technických služeb.

Třetí zářijový víkend obohatilo jedinečné Festero – řemeslné trhy, které s vypětím všech sil a s minimálním rozpočtem připravují Zuzana a David Královi. Každý rok vyčerpaně tvrdí, že už to bylo naposledy, a letos to znělo obzvlášť odhodlaně.

Byla by to velká škoda. Cena toho, že se lidé mají kde potkat, společně se bavit a navzájem se poznávat, se nedá nijak měřit. Takových příležitostí nebude nikdy dost. ●

Jaroslav Drda

Oznámení

Z důvodu opravy armaturní šachty
 vodovodního přivaděče Roztoky
 bude **přerušena dodávka pitné vody
 v celých Roztokách v době od 22 hodin
 13. 10. 2015 do 22 hodin 14. 10. 2015.**
 Více v článku pana Štifera na straně 5.

V důsledku této skutečnosti dále oznamujeme, že ve středu **14. 10. 2015 bude Městský úřad v Roztokách uzavřen.** Náhradní úřední hodiny budou mimořádně v úterý 13. 10. od 8 do 16 hodin.

Maurice Pellé –
 Zdenka Braunerová | M. Uhlíková 20
 Středočeské muzeum v Roztokách u Prahy –
 nabídka pro školy, rodiny a zájmové skupiny 20
 Příběhy české přírody | M. Uhlíková 21
 Vypusťte s námi draka | L. Hejduk 21
 Eduard by to tak chtěl – premiéra 21
 Kulturní kalendářium – říjen 22
 Městská knihovna informuje | Špaček 23
 Kde se líbat v Praze? | V. Pavlík 23
 Koncert VIVAT TANGO – argentinský temperament
 ve spojení hudby a tance | V. Pavlík 23

ŠKOLY, ŠKOLKY etc.

Školní okénko | V. Zelenková 24
 Druhý ročník Dračího doupěte | M. Sláma 24
 „Vzdělání je nejlepší cestovně
 pro stáří.“ | R. Štátná 25
 Roztočí podzim | K. Korychová, A. Krtíčková,
 A. Trávníčková, Z. Šrůmová 26
 Roztocké mateřské centrum | V. Bromovská 27
 Studio Po špičkách v Roztokách
 v novém | Z. Smugalová 27
 Dětský pěvecký sbor
 Roztocké děti | V. Drdová 27

SPORT

Představení klubu
 Jungle BJJ – Roztoky | J. Kolcun 29
 A zase na půl roku pod střešou | J. Šrámek 29
 Roztocký oddíl Taekwon-da | Členové oddílu
 Kwang Myong 30

SOUKROMÁ INZERCE

19 30

ODRAZ č. 10 vychází 10. 10. 2015,
 uzávěrka tohoto čísla 24. 9. 2015,
 uzávěrka dalšího čísla 29. 10. 2015.
 vydává: Městský úřad Roztoky, IČ 00241610
 adresa redakce: Odras, nám. 5. května 2,
 252 63 Roztoky
 e-mail: mu@roztoky.cz,
 www.roztoky.cz
 Periodikum je v evidenci MK ČR
 pod č. MKČR E 13632.

Odpovědný a technický redaktor: Jaroslav Drda
 (drda@roztoky.cz)

Redakční rada: Eva Frindtová – předsedkyně,
 Michal Příkryl – místopředseda,
 Stanislav Boloňský, Jaroslav Huk,
 Marcela Jungwirthová, Vít Calta, Matěj Ivan

Sazba: Bogdan Tkaczyk
 Tisk: dot. Design Studio, s. r. o., České Budějovice
 Náklad 3900 výtisků

Fotografie na titulní straně: Stanislav Boloňský

Přebírání obsahu jinými periodiky a servery
 se řídí autorským zákonem.
 Přebírání označených příspěvků je zapovězeno.

Slovo starosty

Vážení spoluobčané, září bylo již tradičně ve znamení nejrůznějších akcí. Ať to byl namátkou městský Den dětí a seniorů, Festero, či vážná hudba v muzeu. Každá, byť i menší akce, kterou jsem nejmenoval, je moc důležitá, abychom se setkávali a o to víc drželi při sobě. Všem organizátorům moc děkuji.



foto: Stanislav Boloňský

Burmistr Skawiny Norbert Rzepisko a starosta Roztok Jan Jakob na Slavnostech pravého a levého břehu

Slavnosti pravého a levého břehu

Opravdu velkou akcí byl 5. ročník slavností břehů u Vltavy. **Letošní návštěva byla ohromující, čemuž určitě napomohlo vydařené počasí, ale i dobrá nálada, která zde po celý den panovala.** Moc děkuji všem organizátorům, zejména pak panu Michalovi Špačkovi, který se této akce jako hlavní pořadatel na našem břehu chopil poprvé a odvedl vskutku vynikající výkon, ale i paní Kateřině Skutilové, která nám byla při zajišťování všech větších i drobnějších věcí nápomocná. V neposlední řadě děkuji všem sponzorům, bez nichž by akce nebyla úspěšná.

Návštěva ze Skawiny

V září nás také navštívili kolegové ze Skawiny, našeho partnerského města z Polska. **Protože naše meziobecní spolupráce trvá již 10 let, podepsali jsme u této příležitosti deklaraci o dalších společných aktivitách.** Delegaci se celý víkend věnoval pan Stanislav Boloňský, kterému za to velmi děkuji.

Válečné hroby

Jsem velmi rád, že se po sedmdesáti letech od konce druhé světové války konečně podařila dořešit záležitost týkající se masových hrobů zejména německých vojáků v Roztockém háji. **Jejich ostatky byly vyzvednuty a budou důstojně pochovány v Chebu. Jsem rád, že jsme se takto mohli se smutným koncem světové války vyrovnat.** Vážím si práce všech, kteří se na tomto podíleli, díky patří zejména panu Nachtigalovi a panu místostarostovi Novotnému.

Dětská skupina ohrožena

Dnes jsem bohužel i nositelem špatných zpráv. **Protože se při začátku rekonstrukce tzv. likusáku v areálu Sokola v jeho zdech**

objevil azbest, je celá jeho přestavba na dětskou skupinu ohrožena. Bohužel ve chvíli, kdy píšu tyto řádky, nemám dostatek informací o možnostech dalšího vývoje. Intenzivně zpracováváme varianty, kterých je zatím poměrně hodně. **Celou záležitost musíme vyhodnotit z finančního a právního hlediska, prodiskutovat se zástupci Sokola a porovnat i s jinými alternativami řešení nedostatečné kapacity předškolních zařízení.** Věřím, že vhodné a včasné řešení nalezneme, o čemž Vás budu informovat příště.

Památníček Jana Palacha

Již brzo budou práce na rekonstrukci ulice Jana Palacha hotovy. Při této příležitosti jsme se rozhodli, že bychom v ní rádi umístili skromný a decentní památníček, který by nám připomínal význam osobnosti Jana Palacha. Rádi bychom v této záležitosti oslovili zejména místní umělce či architekty. Pokud byste měli zájem vypracovat návrh a následně i realizaci tohoto památníčku, prosím, abyste se mi do 25. října ozvali na můj e-mail: jakob@roztoky.cz.



Jan Jakob
starosta města Roztoky

Připravují se investice na příští rok

Ve středu 9. září jednala rada bez místostarosty Novotného v šesti. Měla před sebou obvyklých třicet bodů. Diskutovala a rozhodovala o nich skoro do 21 hodin.

Několik bodů se týkalo probíhajících investičních akcí. V době, kdy vyjde toto číslo Odrazu, bude patrně už před dokončením ulice Řádová a křižovatka ulic Třebízského a Žirovnického a součástí ulic bude i nové osvětlení.

Z územních dokumentací bylo upraveno zadání studie na využití lokality kolem přívozu a schválena byla smlouva na pořízení regulačního plánu pro oblast, která je označena jako Horní Žalov (od křižovatky Lidické a Přemyslovské po bývalý areál Barumu).

Schváleno bylo zpracování projektové dokumentace pro čtyři ulice staré části Žalova, které nemají zpevněný povrch (Mühlbergerova, Pilařova, Krásného a Příčná), a konečně bylo schváleno také pořízení projektové dokumentace na odkanalizování těch částí města (s výjimkou ulice V Potokách), kde dosud kanalizace není.

Z početných podnětů z jednání komisí je pro město patrně nejdůležitější záměr výstavby

komplexu bytových domů v areálu Nádražní. Investor doložil všechny podklady, dodatečně vyžádané krajským úřadem, a splnil požadavky města (mj. na řešení dopravní situace, úpravy přední řady budov, vjezdu do areálu, přístupu z horní části města), a tak rada vyslovila s tímto záměrem souhlas.

Jak na neplatiče za odpady

Program zářijového zasedání zastupitelstva byl docela krátký, ale zastupitelů se sešlo dvacet a živě diskutovali až do půl desáté.

Patrně nejdůležitějším krokem bylo schválení zadání regulačního plánu na Tiché údolí. Předběžná dohoda s investorem, který má v úmyslu stavět kolem Maxmiliánky, naznačuje, že proces schvalování tohoto regulačního plánu by neměl být konfliktní.

Dlouho se diskutovalo o rozpočtu. Výběr daňových příjmů se lepší a pro stav roz-

počtu je příznivou zprávou i to, že některé investice se letos již nestihnou. Jde především o rekonstrukci obecního domu čp. 286 v Jungmannově ulici a rekonstrukci části Smetanovy ulice. Kontrolní výbor, který prováděl kontrolu hospodaření s odpady, konstatoval nepříjemnou věc – mnozí občané za odpady neplatí. Jak na to? Budeme více připomínat, posílat lístky i do schránek a v jasných případech bude nutná i represe.

Na závěr zasedání podal místostarosta Novotný zprávu o tom, že se podařilo čestně uzavřít jednu smutnou kapitolu roztocké historie. Z Roztockého háje byly vyzvednuty tělesné ostatky třiceti německých vojáků, popravených v roce 1945. Byly předány do Chebu, kde jsou pietně uloženy ostatky německých vojáků padlých na našem území.



Jaroslav Huk
místostarosta

Doprava seniorů k lékařům v Roztokách i do Prahy taxislužbou levněji

Od července 2015 mohou roztočtí senioři starší 70 let a osoby, které jsou držitelé průkazů ZTP a ZTP/P, využívat taxislužbu na dopravu k lékaři nejen v Roztokách, ale i do Prahy.

Město Roztoky přispívá na jednu jízdu (jízda tam) částkou 50 Kč. Jízda k lékaři a zpět 100 Kč. Je však nutné podpisem jízdu potvrdit panu Kuželkovi na přiložený lístek.

Vážení senioři a držitelé průkazů ZTP bez omezení věku, využijte této možnosti zlevněné dopravy k lékařům a objednávejte se dle potřeby na tel. čísle: 777 609 491 – taxislužba pan František Kuželka.

M. Kalinová
odd. sociální a DPS OVS

Svoz bioodpadu z biopopelnic – nová šance pro přihlášení

Na základě jednání Odboru SRMŽP se společností Regios, a. s., je nově možné se přihlásit ke svozu biopopelnic průběžně během celého kalendářního roku. Seznam nově přihlášených zájemců o tuto službu bude vždy koncem měsíce předán svozové firmě a od následujícího měsíce bude nádob svážena.

Svoz může probíhat z každé nemovitosti, ke které se váže platba místního poplatku za odpady. Je nutné, aby si nový zájemce koupil vhodnou nádobu na bioodpad (nikoli popelnici na směsný komunální odpad), město ani Technické služby nádoby neposkytují. Noví zájemci jsou do seznamu zařazeni automaticky, informace o zařazení se jim již nezasílá.

Zájemci o svoz bioodpadu musejí doručit písemnou nebo elektronickou přihlášku s uvedením svého jména, data narození, adresy a telefonního čísla na Městský úřad Roztoky.

Město je rozděleno na dvě části a svoz probíhá v měsících duben až listopad se 14denním intervalem vždy v úterý v sudém nebo lichém kalendářním týdnu. Informace o konkrétních svozových dnech pro jednotlivé ulice na svoz bioodpadu v roce 2015 jsou dostupné v březnovém čísle měsíčníku Odraza na webových stránkách města na adrese: <http://www.roztoky.cz/mobilni-sber-odpadu>

Případné dotazy ohledně svozu bioodpadu vám rádi zodpovíme na telefonním čísle 220 400 217.

Odbor správy, rozvoje města a životního prostředí MÚ Roztoky

Návrhy změn v dopravě

Srpnové zastupitelstvo projednalo mimo jiné i zápis z posledního jednání pracovní skupiny pro dopravu. Jeho součástí byly i první ucelené návrhy na změny dopravního značení a MHD. Změny dopravního značení i změny MHD jsou vždy během na dlouhou trať. Město si je nemůže stanovit samo, ale musí o jejich realizaci jednat s dalšími partnery. Zastupitelstvo tedy správně navrhuje radě města, aby se z pracovní skupiny stala řádná komise rady. A rada jeho návrh realizovala, takže od 9. září se tedy z pracovní skupiny stala komise rady města. Zápis z jednání této komise budou občanům k dispozici na stránkách města.

Pokud by se někdo chtěl seznámit i s výsledky práce pracovní skupiny, může se

na ně podívat zde: <http://calta.webnode.cz/dopravni-skupina/>

Adresa naší pracovní skupiny doprava@roztoky.cz je nadále aktivní. Stala se adresou komise rady města a očekáváme zde nejen další návrhy občanů, ale i diskusi nad návrhy pracovní skupiny, které jsme předložili srpnovému zastupitelstvu. Můžete sem také zasílat informace o předčasném odjezdu autobusů ze zastávek. Zejména nás zajímá dodržování jízdního řádu na zastávce u nádraží směrem nahoru.



Vít Calta
člen dopravní komise

Vážení spoluobčané

přiblížila se těžká chvíle, kdy v celém městě Roztoky nepoteče pitná voda. Patrně jste si všichni přečetli oznámení provozovatele našich vodovodů a kanalizací, že dne 13. října ve 22.00 hod. bude uzavřen přívod pitné vody, která nepoteče (podle plánů) do 14. října 22.00 hod. Montéři budou vyměňovat armatury v hlavní armaturní komoře u vodojemu Žalov, jak jsme již předem informovali. Poměrně náročná akce bude technicky i logisticky připravená a měla by předejít možné havárii, kdy by v případě poruchy voda netekla mnohem déle.

Město bude zásobováno pitnou vodou nouzově ze stacionárních cisteren, jejichž přehled uvádíme, a dále z cisteren, které budou projíždět městem. Při zásobování vodou město vzalo v úvahu především přednost nemocnice RHG, kde bude napojena cisterna 3000 l s mobilní AT stanicí, takže provoz by vůbec neměl být narušen. Tento zdroj vody však nebude vzhledem k technickému řešení a hygienickým potřebám nemocnice běžně přístupný pro veřejnost.

Kontejnery s vodou budou rozmístěny v ulicích:

- Tiché údolí u vjezdu k vile čp. 125 (u cesty k vinárně L. Šlancara) – kontejner 800 l,
- Nádražní u domu čp. 1640 Domov Alzheimer – cisterna 3000 l,
- Tyršovo nám. u Sokolovny – cisterna 3000 l,
- křižovatka ulic Václavská a Horova – kontejner 800 l,
- Jungmanova (u pekárny) – kontejner 800 l,
- nám. 5. května u DPS – cisterna 3000 l,
- křižovatka ulic Spěšného a Jana Palacha – kontejner 800 l,

- křižovatka ulic V Solnících a Bernáškovy – cisterna 3000 l,
- Lidická u Domu služeb, Tesco – cisterna 3000 l,
- Přemyslovská (u školky) – cisterna 3000 l,
- křižovatka ulic Komenského a Levohradecká – kontejner 800 l.

Kromě toho, že kontejnery budou průběžně doplňovány, budou mobilní cisterny projíždět po třech okruzích městem a avizovat zvukově průjezd (tlapačem nebo houkáním):

1. okruh – ulicemi Obránců míru (od ul. Hájkova), 17. listopadu, Masarykova (po hotel Academic);
2. okruh – po Vrškách ulicemi Libušina, Vrchlického, Horova Vančurova, Legí;
3. okruh – Obránců míru, Zaorálkova, Smetanova.

Po celou dobu bude pro řešení nouzových situací a havárií k dispozici dispečink na tel. čísle 220 911 464. Doporučujeme udělat si předem přiměřenou zásobu vody pro potřebu domácnosti.

Na základě svých zkušeností z praxe v mikrobiologické laboratoři i neblahých zkušeností některých obcí v letošním roce si nad rámec oficiálního sdělení dovoluji upozornit na zvýšenou opatrnost při užívání vody z nádob a doporučuji pro pití výjimečně používat vodu balenou nebo převařenou. Provozovatel je i po takto velké opravě připraven dodržet zdravotní nezávadnost, např. zvýšeným dávkováním chloru, nicméně opatrností nic nepokážeme a vyhneme se zbytečným obavám třeba z drobných nečistot, které se mohou po dlouhé odstávce do potrubí uvolnit.

Podáváme vám tuto zprávu a těšíme se, až to budeme mít za sebou.

Martin Štifter

Návštěva ze Skawiny

Ve dnech 11. až 13. září 2015 pobývala v Roztokách na pozvání starosty našeho města delegace vedení partnerského města Skawina v Polsku. V sobotu vpoledne pak dorazil na Slavnosti pravého a levého břehu i celý autobus dalších polských přátel, členů zastupitelstva, spolku pro partnerství měst a dalších zájemců o naše město a samozřejmě také o hlavní město Prahu.

Členy oficiální delegace města Skawina byl místostarosta pan Norbert Rzepisko, předseda rady města Witold Grabiec a radní Eugeniusz Zajac. Spolek pro partnerství měst reprezentovala předsedkyně Krystyna Drożdżewitz a místopředsedkyně Malgorzata Kopeć.

V pátek uspořádalo vedení města slavnostní večeri na počest našich hostů v hotelu Academic. Setkání se kromě starosty města Jana Jakoba zúčastnil též radní Martin Štifter, členka zastupitelstva a předsedkyně sdružení Roztoč Jitka Tichá, ředitel ZŠ Petr Bezděka, ředitel ZUŠ Bohumír Šlégl s manželkou a vedoucí odboru vedení města Kateřina Skutilová, která s mou malou pomocí nesla břímě organizace celé akce. Bylo zde také u příležitosti 10. výročí uzavření partnerské smlouvy mezi našimi městy podepsáno memorandum o další spolupráci obou měst. V dalších dnech, kromě účasti na Slavnostech pravého a levého břehu, navštívili naši hosté památný Levý Hradec a roztocký zámek, včetně ateliéru Zdenky Braunerové. Troufám si říci, že interiér levohradeckého kostela a zejména základy prastaré rotundy pod jeho podlahou na hosty velmi zapůsobily. Také nové expozice Středočeského muzea v roztockém zámku si



Představitelé obou měst podepisují memorandum o další spolupráci

Foto: Stanislav Boloňský

prohlédli s velkým zájmem a vyjadřovali se myslím po právu v superlativech. V neděli jsme se pak sešli v roztockém farním kostele na společné mši svatě a posléze na závěrečném společném obědě.

Co se za touto celkem suchou informací skrývá?

Smyslem návštěvy bylo dodat opět dynamiku vzájemným vztahům, které probíhají zejména mezi školami a spolky. Za hlavní těžiště partnerství jsme nikdy nepovažova-

li jen setkávání oficiálních delegací a účast na konferencích, byť vždy šlo o velmi příjemná setkání.

Poznávání partnerského města a prostředí sousední země, s jejich podobnostmi i odlišnostmi, je zejména pro dospívající mládež důležitým doplňkem základního vzdělání. Za zajímavý poznatek lze označit i zjištění, že přes příbuznost jazyků se naši žáci v Polsku dorozumívali se svými vrstevníky anglicky. Pro dospělé je zajímavé v posledních letech sledovat velmi dynamický rozvoj Polska, které se s pomocí finanční podpory Evropské unie mění téměř před očima. Tak jako pro naše partnery jsou zajímavé Roztoky svým sousedstvím s Prahou, pro nás je zas Skawina atraktivní blízkostí překrásného Krakova, ale i dalších pamětihodností evropského významu včetně bývalého vyhlazovacího tábora v Osvětimi, kde bylo „průmyslovým“ způsobem nacisty zavražděno několik milionů vězňů, převážně Židů. Nově byly navázány kontakty mezi spolky, zejména naše sdružení Roztoč a základní umělecká škola mají co nabídnout. V této souvislosti jsme pozvali naše polské přátele na roztocký masopust, který už dávno svým rozsahem i kvalitou přesáhl regionální význam.

Výměnu žáků v příštím roce plánuje i základní škola. Lze doufat, že přátelské vztahy budou zdárně pokračovat.



Stanislav Boloňský

Starosta města Roztoky
vyhlašuje
výběrové řízení
na obsazení
pracovního místa

**STRÁŽNÍK
MĚSTSKÉ
POLICIE**

Více informací na
www.roztoky.cz/nabidky-prace-mu
nebo na www.mproztoky.cz

Vážení spoluobčané,

vzhledem k zajištění bezpečné **průchodnosti a průjezdnosti** místních komunikací, a to včetně komunikací pro pěší, tj. chodníků, si vás tímto dovolujeme požádat o pravidelné odstraňování přerůstající zeleně z vašich pozemků. Tato zeleň nebezpečně zasahuje do chodníků a omezuje bezpečný pohyb chodců. V nebezpečí jsou tak hlavně děti a senioři, kteří jsou nuceni kvůli přerostlé zeleni vstupovat do vozovky, kde jsou ohrožováni projíždějícími vozidly. Přesahující dřeviny a keře je nutné ořezat tak, aby nezasahovaly svojí šíří do průchodnosti chodníků a nebránily tak procházejícím v bezpečné chůzi, a zároveň tak, aby byla dodržena předepsaná podchodná výška pěší komunikace, tj. 2,5 metru. Dalším problémem je zeleň, která zasahuje nad těleso komunikace a omezuje tak bezpečný průjezd vozů integrovaného zá-

chranného systému, nákladních automobilů a dále vozů svázejících komunální či jiný odpadový materiál.

Odstranění dřevin či ořezání přesahujících větví je nutné provést odborným způsobem tak, aby předmětné dřeviny nezasahovaly nad komunikace do výšky 3,6 metru (podjezdová výška), a tím se odstranil zdroj ohrožení průjezdu komunikace. Může totiž nastat situace, kdy vám nebude z důvodu omezené průjezdnosti komunikace vyvážen komunální odpad.

Zásah je nutné provést i z hlediska ochrany dřevin samotné. Odborný zásah při ořezu ji nebude zdaleka stresovat tak jako lámaní větví projíždějícím nákladním vozidlem.

Děkujeme za pochopení a vstřícnost.

Eva Maršíková

vedoucí odd. ŽP,

Silniční správní úřad, MÚ Roztoky

Z deníku Městské policie Roztoky

V této rubrice bychom rádi občany Roztok informovali o činnosti Městské policie Roztoky za období od 27. 8. 2015 do 23. 9. 2015:

■ Dne 27. 8. oznámen volně pobíhající cizí pes v prostoru zahrádky restaurace Koruna v Tichém údolí – proveden odchyt psa, pes umístěn do kotce MP, následujícího dne zjištěn majitel, pes předán v pořádku, přestupek vyřešen v blokovém řízení.

■ Dne 28. 8. oznámeno poškození předních světlometů osobního vozidla tov. zn. Mercedes na parkovišti u ubytovny v ulici Přílepská, na místo hlídka PČR Libčice, která si věc převzala jako podezření z tr. činu poškození cizí věci, provedeným šetřením zjištěna podezřelá osoba, tato osoba předána PČR Libčice.

■ Dne 21. 8. oznámen nález peněženky s osobními doklady v poštovní schránce České pošty v ulici Přemyslovská, poštovní doručovatelka nalezenou peněženku donesla na MP Roztoky, zjištěn a vyrozuměn majitel, který si následujícího dne převzal nalezené věci, majitel by touto cestou chtěl poctivému nálezci poděkovat.

■ Dne 2. 9. ve schránce důvěry MP Roztoky nalezen svazek 3 ks klíčů, uloženy na MP Roztoky, zveřejněno na webových stránkách města Roztoky, MP Roztoky a roztoky.com.

■ Dne 4. 9. oznámeno, že v ulici Braunerova dva nezletilí chlapci házejí na ostatní kameny – výjezd na místo, na místě skupina čtyř dětí, které uvedly, že dva chlapci, kteří utekli, předtím ohrožovali ostatní děti, házeli po nich kameny a nadávali jim, věc kvalifikována a šetřena jako podezření z přestupku, dalším šetřením v následujících dnech zjištěny podezřelé osoby.

■ Dne 4. 9. oznámeno rušení nočního klidu z prostoru pozemku domu v ulici Sedláčkova – kontaktována domácí osoba, z její strany zjednána náprava, přestupek vyřešen napomenutím.

■ Dne 5. 9. oznámeno, že ze zamčeného bytu bytového domu v Braunerově ulici vytéká voda a nájemníci nejsou doma – na místě již hasiči, zastavena hlavním uzavěrem voda v bytovém domě, vypnut proud, vyrozumění nájemníci bytu, kteří se dostavili na místo.

■ Dne 7. 9. v rámci hlídkové činnosti odchycen v ulici 17. listopadu volně pobíhající pes, umístěn do kotce MP, zjištěna majitelka a pes jí byl předán v pořádku, přestupek vyřešen napomenutím.

■ Dne 8. 9. oznámen volně pobíhající pes na Tyršově náměstí, oznamovatelka jej dovedla na MP, pes umístěn do záchytného

kotce MP, zjištěn majitel, kterému byl pes vydán v pořádku, přestupek vyřešen napomenutím.

■ Dne 10. 9. oznámeno poškození kabelu u satelitního přijímače na domu v ulici Přemyslovská, zadokumentováno, kvalifikováno a šetřeno jako podezření z přestupku proti majetku.

■ Dne 11. 9. v rámci hlídkové činnosti nalezen na chodníku před prodejnou řeznictví v ulici Masarykova svazek klíčů, svazek uložen na MP, nález zveřejněn na webových stránkách MP Roztoky, města Roztoky a roztoky.com.

■ Dne 12. 9. oznámeno rušení nočního klidu z balkonu bytového domu v ulici Havlíčkova, výjezd na místo, kde byla zjištěna bavící se mládež na balkoně jednoho z bytů, zjednána náprava, přestupek vyřešen napomenutím.

■ Dne 13. 9. oznámeno, že na pozemku domu v ulici Krolmusova je prováděno sekaní trávy sekačkou v době, kdy je to OZV o rušení nočního klidu a regulaci hluku zakázáno, tj. v neděli – osoba provádějící sekaní trávy poučena, že je to zakázáno, osoba sekaní ukončila, přestupek vyřešen napomenutím.

■ Dne 14. 9. oznámeno odcizení prvků ztraceného bednění z nájezdu na pozemek v ulici Bělina, věc kvalifikována a šetřena jako podezření z přestupku proti majetku.

■ Dne 15. 9. oznámena osoba spící na schodech před prodejnou Albert na Tyršově náměstí – spící podnapilá osoba vzbuzena a vykázána z místa, přestupek vyřešen napomenutím.

■ Dne 15. 9. oznámen pasažér bez platné jízdenky ve vlakové soupravě ČD v železniční stanici Roztoky – pasažér bez platné jízdenky vyzván k prokázání totožnosti, provedena lustrace prostřednictvím PČR, zdali osoba není v pátrání (negativní), pasažér bez platné jízdenky průvodčím vykázan z vlakové soupravy.

■ Dne 15. 9. oznámeno rušení nočního klidu před objektem restaurace Eiffel na Tyršově náměstí – zastížena skupina osob v podnapilém stavu dělající hluk, zjednána náprava, přestupek vyřešen na místě domluvou.

■ Dne 17. 9. oznámeno odcizení prvků ztraceného bednění z nájezdu na pozemek v ulici Bělina, věc kvalifikována a šetřena jako podezření z přestupku proti majetku.

■ Dne 18. 9. oznámen nález peněženky s osobními doklady a finanční hotovostí – zjištěn a vyrozuměn majitel, který se následujícího dne se dostavil k převzetí nalezených věcí, majitel by touto cestou chtěl poctivému nálezci poděkovat.

■ Dne 19. 9. oznámeno v brzkých ranních hodinách, že se nějaký muž pokouší dostat do zajištěné bedny na led vedle vstupu do shopu BČS Pap Oil v ulici Přílepská – zadržena podezřelá osoba, na místo hlídka PČR Libčice, poškození bedny bylo hlídkou PČR kvalifikováno jako podezření z přestupku proti majetku.

■ Dne 19. 9. oznámen poškozený betonový zátaras na okraji komunikace ulice Přemyslovská s tím, že do tohoto zátarasu narazil řidič s vozidlem tov. zn. Mercedes a po nárazu pokračoval směrem na Levý Hradec – výjezd na místo, provedeno místní pátrání po podezřelém vozidle, vozidlo s řidičem nalezeno v ulici U Zastávky, přivolání policisté skupiny dopravních nehod PČR, kteří si na místě věc převzali k jejich realizaci i podezřelým řidičem poškozeného vozidla.

■ Dne 19. 9. oznámeno, že z okna ubytovny Renova v Přílepské ulici vypadla osoba, na místě rychlá lékařská pomoc, hasiči, hlídka PČR, poškozený převezen vozidlem rychlé lékařské pomoci do FN Motol.

■ Dne 21. 9. oznámena volně se pohybující ovce vedle komunikace ulice Za Potokem – na místě zjištěno, že ovce utekla z opuštěného oploceného pozemku otvorem v chatrném drátěném plotu, zahánána otvorem zpět na pozemek a otvor provizorně zajištěn, zjištěn majitel, tento vyrozuměn, dostavil se na místo a byl poučen o nutnosti učinit opatření, aby nedocházelo k úniku jeho hospodářských zvířat, přestupek byl vyřešen napomenutím.

Aktuální zprávy z činnosti MP Roztoky můžete nalézt na webových stránkách MP Roztoky, a to na www.mproztoky.cz.

Pokud byste svým poznatkem mohli pomoci při šetření výše uvedených událostí, obraťte se prosím buď osobní návštěvou, nebo telefonicky na **Obvodní oddělení policie ČR Libčice (tel. 974 882 730 nebo 974 882 731), nebo na Městskou policii Roztoky (tel. 602 666 458 nebo 220 910 468, popřípadě e-mail: info@mproztoky.cz).**

Děkujeme předem za spolupráci.

Petr Vevera

ved. str. MP Roztoky

Územní studie Dubečnice

Ve čtvrtek dne 17. 9. 2015 byla představena v základní škole Roztoky variantní řešení pro územní studii Dubečnice. Návrh ve variantách byl uveden architekty Ivanem Gogolákem a Lukášem Grassem ze společnosti DGGG, která jej ve spolupráci s městem zpracovala.

Po přivítání občanů i přísedících zástupců obce místostarostou Mgr. Tomášem Novotným následovala třicetiminutová prezentace. V následné diskusi, moderované panem Novotným, občané vyjadřovali své názory k jednotlivým variantám. Nejčastěji skloňovanými otázkami byly proces a účel pořizování územní studie, její uvedení k životu v oblasti a vztah k majiteli pozemků – společnosti EKOSPOL, a. s. Zastupitelé pověřeni otázkami územního rozvoje města Roztoky – konkrétně Ing. Zdeněk Richter a Ing. Michal Hadraba – odpovídali občanům na otázky ohledně nutnosti a procesních náležitostí tohoto postupu

města v dané oblasti. Hlavními body debaty se v této části staly ochrana stávajících hodnot a charakteru obce i jejich technické a právní zabezpečení. Dále zde byl vysvětlen následující průběh prací i momentální stav vyjednávání se společností EKOSPOL, a. s. Ta měla možnost prezentovat vlastní stávající návrh, tuto možnost však nevyužila. Architekti ze společnosti DGGG postupně vysvětlovali dosažení principů pro ochranu hodnot a charakteru v jednotlivých variantách a odpovídali na nastolené otázky zejména v bodech hustoty obyvatel, druhu zástavby, možnosti garance těchto procesů a dalších.

V detailnějších bodech debaty se řešilo navázání na okolní oblasti, zejména otázka návaznosti na ulice Lidická, Zeyerova. Občané upozornili město jak na specifické hodnoty tohoto území, tak i na jeho problémy. Dále se řešily otázky správných dimenzí a sklonů ulic i doplnění stromořadí v konkrétních místech s upozorněním na velmi specifické povětrnostní podmínky. Zhotovitel studie všechny podněty zaregistroval a spolu se zástupci obce se jim v detailu územní studie bude v dalších fázích věnovat. Všichni účastníci procesu tvorby územní studie Dubečnice ujistili občany, že jejich připomínky budou zohledněny v následujících fázích, a společně dodali, že jsou teprve na začátku celého procesu, který bude možno dále sledovat a připomínkovat v celém jeho průběhu.

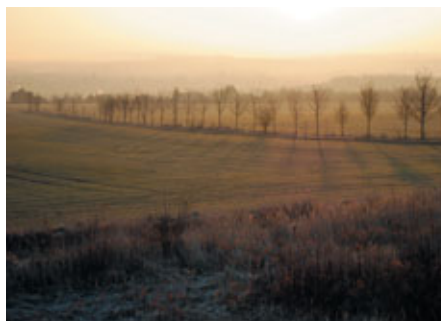
Závěrem bychom rádi poděkovali všem přítomným občanům, zástupcům obce za jejich účast na prezentaci, debatě i za podněty k rozvoji této části Roztok.

Ivan Gogolák

Budoucnost Dubečnice je budoucností Roztok

V podvečer 17. září se v roztocké škole uskutečnila veřejná prezentace územní studie lokality Dubečnice. Účast občanů byla celkem slušná, přišlo jich asi 50, i když z mého pohledu méně, než bych s ohledem na význam této akce očekával. Dvouhodinovou prezentaci a diskusi s přehledem řídil místostarosta Tomáš Novotný, jemuž sekundoval předseda stavební komise Michal Hadraba. Studii představil a komentářem doplnil jeden z autorů Ing. arch. Gogolák.

Intenzita a forma výstavby na současných polích Na Dubečnici, které vlastní významný soukromý developer, společnost Ekospol, a. s., do značné míry určí budoucí kvalitu života v Roztokách. Daňový výnos z nových obyvatel nevyváží nevyhnutelnou proměnu města – zejména pokud jde o zatížení dopravou, odpadními vodami, tlakem na kapacitu občanské vybavenosti, školských a předškolních zařízení, ale i zdravotních a sociálních služeb. Jde i o zachování současného charakteru města vyznačujícího se velkým podílem zelených ploch a zahrad a volným přístupem do okolní krajiny. Pokud bychom vyhověli předběžným požadavkům investora, pak by se během 10 let staly Roztoky jedním velkým přípražským sídlištěm, pro které by pak bylo provozně jednodušší se administrativně připojit k hlavnímu městu.



Troufám si tvrdit, že po tom občané tohoto města většinou netouží...

Ekospol chce na svých pozemcích dále stavět

Zadání územní studie připravilo vedení města ještě na konci minulého volebního období. Bylo reakcí na výzvu developera, že se hodlá právní cestou bránit proti stavební uzávěře, vyhlášené v prosinci roku 2006. Současně Ekospol předložil svou představu – objemovou studii zástavby lokality Dubečnice. V první etapě, přiléhající k Lidické ulici, která zahrnovala asi 1/3 území, chtěla společnost postavit cca 500 bytových jednotek, vesměs ve vícepodlažních objektech. Město proto považovalo za nutné, ověřit si formou nezávislé urbanistické studie sku-

tečnou kapacitu území a jeho možnou zátěž z hlediska intenzity zástavby. Současně platný územní plán, resp. Změna č. 1 z roku 2001, je daleko příznivější pro developera, než pro město. Také prakticky okamžitě po jejím přijetí zastupitelstvem společnost pozemky od restituenta pana St. Mareše, který je krátce před tím získal, zakoupila. Měla tehdy zřejmě velmi dobré informace o tom, co se v našem městě připravuje. Změna č. 1 však v konečné verzi neuspokojila nejen město, ale ani Ekospol. Ne snad že by neumožňovala masivní zastavění, ale špiše byla zřejmá nedomyšlená dopravní infrastruktura. Věc se proto odložila na období po zástavbě Solník (rovněž spol. Ekospol), která tehdy intenzivně probíhala, a nově se začalo o objemu a formě zástavby diskutovat v roce 2004. Výsledkem byla příprava změny územního plánu č. 3, která však byla v roce 2007 po výměně vládnoucí garnitury na roztocké radnici zastavena a nikdy se ne realizovala. Již před tím, jak už jsem uvedl, přistoupila Rada města ke krajnímu řešení, a to vyhlášení stavební uzávěry na vyjmenovaných rozvojových územích města.

Čtyři možné varianty zástavby

Architektonická kancelář Dvořák, Gogolák, Grasse z Olomouce zpracovala územní studii ve čtyřech variantách (viz webové

stránky města). První, řekl bych ideální vize (leč zřejmě bohužel nereálná), nabídla minimální doplnění současné zástavby, což by vyžadovalo od developera velkorysost z hlediska využití území v rozsahu jen 42 procent a generovala by cca 360 nových obyvatel. Druhá varianta je ještě rozumným kompromisem mezi zájmy města, jeho občanů a soukromého investora. Podle ní by zde našlo domov necelých 600 obyvatel. Zastavitelná plocha je vymezena na 58 procent. To je podle mého mínění maximum toho, co může město vstřebat, aby se novou zástavbou nezadusilo. I tato varianta poskytuje poměrně velký prostor veřejné zeleni – městskému parku, který by současně sloužil k přirozené retenci dešťových vod.

Třetí varianta sice není přesně v souladu s platným územním plánem, ale fakticky se zastavitelností 74 procent blíží jeho koncepci. Na Dubečnici by podle ní bydlelo nových

cca 850 obyvatel. To už je na hraně, možná za hranou kapacity území. Konečně čtvrtá varianta se pokusila vyrovnat se zástavbou ve smyslu platného územního plánu. I když navržená hustota obyvatel je zhruba na polovině dle představ Ekospolu (podle studie z roku 2014), zastavěnost území 80 procent již znamená značné přetížení, nebojím se říci dokonce ohrožení, pro současné město.

Celkově je třeba ocenit, že česko-slovenský tým mladých architektů se vypořádal se zpracováním studie sympaticky a s invencí a snažil se reflektovat požadavky města i investora. Jejich navržené řešení zástavby je o sto procent zajímavější než značně konzervativní studie Ekospolu, navazující spíše na trendy výstavby sídlišť z 80. let minulého století. Architekti přišli i se zajímavým řešením likvidace dešťových vod v území (které bude muset ověřit hydrologická studie) a podpořili několik let starý nápad na položení dešťové

Co bude dál?

Rada města by měla zohlednit připomínky z veřejné prezentace a rozhodnout se pro jednu z variant, která bude předmětem vyjednávání s investorem. V této souvislosti mě překvapilo, že průběh prezentace nebyl nahráván, ani z ní nebyl učiněn regulérní písemný záznam, takže to bude asi o tom, co si kdo bude pamatovat... pan architekt se tvářil, že má paměť velmi dobrou.

kanalizace Plzeňskou ulicí na Sekeru s napojením na současný systém na Tyršově náměstí. Počítat s odvodněním území do Žalovského potoka, jak to předpokládá územní plán, je již z více důvodů nemožné. Jejich řešení také preferuje nízkou zástavbu, která není v zásadní kolizi s urbanismem zahradního města.

Stanislav Boloňský



Roztoky pod vládou Lichtenštejnů (II. část)

V minulém čísle Odrazu byla uveřejněna první část textu, pojednávajícího o téměř dvousetletém období, kdy Roztoky vlastnil mocný knížecí rod Lichtenštejnů. Nyní přinášíme dokončení článku.



1623 Tvrz jako renesanční zámek

Roztocký zámek v lichtenštejnském období podle videoprezentace Středočeského muzea v Roztokách

Roztocký zámek vypadal v 17. století jinak než dnes. Výraznou vizuální odlišností bylo zejména to, že byl o patro vyšší, a tedy hmotově mohutnější než dnes. Velmi hezky to ilustruje rekonstrukce vývoje zámku zpracovaná pracovníky Středočeského muzea v Roztokách formou videoprezentace, kterou můžete zhlédnout v historickém sále muzea (viz obr.).

Osvícený a bohabojný dělostřelec Josef Václav

V 18. století byl významným vládcem rodu kníže Josef Václav, který v jeho čele stál celých 40 let (1732–1772)! Byl předním diplomatem a vojevůdcem, stabilizující osobností v čele dynastie. Jeho odbornému zájmu se těšilo zvláště dělostřelectvo, které pozvedl na vysokou úroveň a osobně přispěl coby generální ředitel rakouského dělostřelectva k dílčím úspěchům rakouských vojsk ve válce o rakouské dědictví. Zřejmě to byl muž též bohabojný, neboť se významně zasloužil o zlepšení církevní správy v našem regionu.

Roku 1763 vznesli poddaní ke knížeti Josefu Václavu žádost, aby byla v Roztokách zřízena církevní lokálie s tím, že služby boží se budou konat v zámecké kapli sv. Jana Křtitele. Tomuto záměru napomáhal fakt, že celé druhé patro zámku nebylo efektivně využíváno (zřejmě občas jako sýpka). Kníže nejenže svolil (a následujícího roku byla skutečně lokálie zřízena), ještě se zavázal vyplácet kaplanovi ročně 121 zl. a poskytnout mu naturální

byt v zámeckém areálu. Přitom arcibiskupská konzistoř vyplácela kaplanovi jen 50 zl. ročně. Obec roztocká se tehdy ovšem zavázala, že vlastním nákladem postaví kostel a faru. Slib byl splněn ale až o sto let později (kostel byl vysvěcen v roce 1867).

Roztocké panství zasáhla výrazně rebelie poddaných v roce 1775, kterou vyvolala nouze v důsledku série krajně neúrodných let. Šlo o období, které označujeme jako malou dobu ledovou a které se vyznačovalo střídáním velmi suchých, chladných a naopak mokrých let. Lichtenštejnové museli zvládnout i následky velké přírodní pohromy – zimní povodně roku 1784, která přízemí zámku zcela zdevastovala. Dne 28. února 1784 voda dosahovala do poloviny roztocké brány a „proudila okny dovnitř a zase ven“, jak bylo zaznamenáno v Pamětní knize osady roztocké. V zapomnění poněkud zapadla následující povodeň v roce 1786, o níž kronikář píše, že „tato povodeň pobrala to, co v roce 1784 ponechala“.

Ekonomické reformy Aloise I. a konec lichtenštejnského období

Nástupcem Josefa Václava byl jeho synovec František Josef I. Ten však záhy zemřel a hlavou rodu se stal osvícený kníže Alois I., další významná postava rodu. Proslul jako „prozíravá vrchnost“, když opustil vojenskou kariéru, aby se zcela věnoval správě svých panství, zejména na Moravě. Provedl různá moder-

nizační opatření v oblasti průmyslu i zemědělství. V roce 1783 přikoupil některé statky nedaleko Prahy a scelil tak své středočeské panství do velkého ekonomického komplexu. Svá panství rozdělil do pěti inspektorátních úřadů. Jeho organizační systém řízení panství v čele s ústřední knížecí správou pak fungoval více než století. Inspektoři postupovali podle knížecí instrukce „Hospodářská reforma“, která již byla předzvěstí osvícenství. Kníže v ní zdůrazňoval, že hospodářské reformy „nemají jen podpořit naše soukromé blaho, ale i blaho našich poddaných a úředníků“. Kníže Alois I. zavedl pro své úředníky například i penzijní systém. Z výše uvedeného lze odvodit, že racionálně uvažující Lichtenštejnové se rozhodli počátkem 19. století roztockého zboží na periferii svého teritoria zbavit a soustředili se na velkostatky na východ od Prahy. Není vyloučeno, že svou roli mohlo sehrát i to, že v Roztokách byla malá výměra lesů, zatímco Lichtenštejnové byli pověstní svou zálibou v moderním lesním hospodářství a myslivosti. Roztocký velkostatek prodali za 200 tisíc zlatých rakouské měny prof. JUDr. Josefu Maderovi a jeho zeti JUDr. Josefu Löchnerovi. Tím se v Roztokách uzavřelo lichtenštejnské období.

Období 19. století patřilo na lichtenštejnském panství ve středních Čechách (velkostatky Kostelec nad Černými lesy, Škvorec, Uhřetěves) z hlediska ekonomické prosperity k velmi úspěšným. Nedocházelo tam ani k žádným třenicím národnostním, kníže Jan II. byl považován za mecenáše a lidumila, který zakládal nemocnice, školy, budoval silnice a rozvíjel lesní hospodářství. Jeho pozitivní vztah k českému prostředí byl možná ovlivněn i tím, že jeho matkou byla hraběnka Františka Kinská.

Z různých náznaků lze naopak usuzovat, že poté, co bylo Aloisem I. roztocké zboží prodáno roku 1803 „neurozeným“ majitelům, lze konstatovat určitou ztrátu prosperity.

Pohnuté osudy knížecího rodu

Závěrem snad ještě pár historických souvislostí. Po zániku Svaté říše římské národa německého v roce 1806 se Lichtenštejnsko stalo suverénním státem, ale současně součástí Rýnského spolku (německých států). K tomu byl ještě kníže Jan generálem rakouské armády. Rod byl tedy rozkročen do tří státních útvarů. Kníže zájmově laviroval mezi evropskými mocnostmi, zejména mezi rakouským císařem a Napoleonem, zúčastnil se následně i Vídeňského kongresu. Ve druhé polovině 19. a počátkem 20. století ří-

dil po Aloisi II. své majetky velmi prozřívavě již zmíněný, oblíbený kníže Jan II. s přízviskem Dobrý, na jehož paměť byly vztyčovány pamětní kameny a vysazovány památné duby, které někde přežily do dnešních časů (šlo o skupiny 58 dubů s přesně určenou druhovou skladbou). Za kuriozitu lze považovat, že kníže Jan II., který byl v čele svého rodu 71 let, byl členem rakouské panské sněmovny a současně hlavou suverénního porýnského státečku. Tyto nejednoznačnosti přispěly k pozdějším komplikacím při právním odůvodnění částečné (r. 1919) i konečné (r. 1945) konfiskace lichtenštejnského majetku v Čechách a na Moravě. Pro-



Pamětní kámen knížete Jana II. z Lichtenštejnu, obec Mukařov, místní část Žernovka, okres Praha-východ

blém byl i s určením národnosti a občanství německy mluvících Lichtenštejnů, kteří se ovšem za Němce nepovažovali.

Objektivní posouzení působení tohoto významného rodu v Čechách a na Moravě by mělo být součástí našeho vyrovnání s minulostí, které musí jít hlouběji než jen do poloviny 20. století.

Stanislav Boloňský

Literatura:

Kolektiv autorů: Česko-lichtenštejnské vztahy v dějinách a v současnosti, souhrnná zpráva česko-lichtenštejnské komise historiků, Matice moravská, Brno 2014

Kolektiv autorů: Roztoky očima staletí, I. díl, Roztoky 2011

Wikipedie

Pískovna v Roztockém háji vydala smutné svědectví

Letošní rok uplynulo sedmdesát let od konce druhé světové války. To společně s apelem historika Jiřího Plachého zveřejněným loni v létě v Odrazu mne utvrdilo v myšlence, že je nejvyšší čas vyrovnat se s chmurným dědictvím ze samého konce druhé světové války, totiž s hromadnými hroby německých vojáků a roztockých občanů (kolaborantů?) zabitých před sedmdesáti lety v naší obci a nedůstojně pohřbených v Roztockém háji.



Podařilo se nám získat souhlas majitelů pozemků a navázat kontakt s Igorem Nachtigallem, který spolupracuje s výše uvedenými institucemi a vyzvedáváním válečných ostatků se v praxi zabývá již mnoho let. Je třeba říci, že administrace celé akce byla poměrně náročná. Rád poděkuji kolegyním z Městského úřadu v Roztokách Věře Dědičové, Kateřině Skutilové a Gabriele Krásné, významná část úřední korespondence v této věci byla totiž na nich.

Zjara jsme navštívili místo právě s Igorem Nachtigallem, Stanislavem Boloňským, pamětníkem události panem Dědičem starším a Josefem Votavou, který zastupoval vlastníky pozemků. Cílem bylo určit co nejpresněji prostor, kde by se hroby mohly nacházet. Vodítkem bylo poválečné četnické hlášení s nákresem a – paměť.

Dne 14. září 2015 začal průzkum pískovny. Hledání bylo zprvu neúspěšné a vypadalo to, že celá akce vyjde doztracena. Terén se za sedmdesát let proměnil, pískovna se vlivem další těžby rozšířila a změnila půdorys. Původní lokace se ukázala jako mylná. Zásadním způsobem nám ale pomohl pan Miroslav Košťál, který událost pamatoval v chlapeckém věku (a také díky tomu, že jeho otec sloužil v Roztokách jako četník). Pan Košťál přesně identifikoval místo, kde se nacházely dva ze tří předpokládaných hrobů. A skutečně, po chvíli kopání v něm byly nalezeny lidské ostatky.

Celkový počet nalezených koster je 30, z toho 29 v hromadném hrobě, jedna v hrobě umístěném několik metrů od něj. Připomeňme, že k usmrcení německých vojáků

právě v pískovně došlo vzápětí po ukončení války v květnu, resp. v jednom případě možná v červnu 1945. Kromě lidských ostatků byly nalezeny dvě vojenské známky, několik prstýnků, kovový odznak atd. Tyto věci budou předány do Středočeského muzea.

Průběh exhumace dokumentovali pánové Nachtigall a Boloňský. O celé akci bude vydána Igorem Nachtigallem úřední zpráva, ve svých tiscích ji popíše i Středočeské muzeum.

Ostatky nalezené v pískovně budou letos v říjnu pietně uloženy do válečného hrobu v Chebu.

Lze s určitostí tvrdit, že prostor pískovny je nyní důkladně prozkoumán a že žádný další hrob ani jiné válečné pozůstatky již neobsahuje. Další, tradovaný a pamětníky vzpomínaný hrob, již mimo pískovnu, se v polovině září najít nepodařilo. Je velmi pravděpodobné, že v době, kdy se toto číslo Odrazu dostává ke čtenářům, je již dokončeno i toto pátrání, vedené tentokrát archeologem Středočeského muzea Petrem Novým. O výsledku přinese zprávu další Odráz.

Děkuji ještě jednou všem, kdo se na symbolické teče za smutnou epizodou roztockých dějin podíleli. Potěšila mne slova kolegy radního a dlouholetého starosty naší obce Martina Štifera:

„Chtěl bych opravdu ze srdce poděkovat za to, že jste dopřáli mrtvým z Roztockého háje konečně důstojné uložení. Jako by tím pro mne konečně skončila válka. Pokaždé, když jsem do těch míst přišel, cítil jsem jakousi trpkost nad tím, že jsme nedokázali tento moment dějin (jakkoli vysvětlitelný ve světle hrůzných válek) nějak překonat.“

Poslední věta z Martinova dopisu může tedy být už jen minulostí.

převzetí zapovězeno

Tomáš Novotný
místostarosta

Bylo to, zejména mezi starousedlíky, sedmdesátileté veřejné tajemství. Občas se k němu v článkách Odrazu či při soukromých hovorech vracel Stanislav Boloňský.

Městská rada mne před rokem pověřila vyřešením této neobvyklé a – zejména v kontextu doby a vědomí, že i po dlouhé době může jít toto téma city pamětníků a potomků obětí nacismu – také citlivé otázky. Dohodli jsme se, že ve spolupráci s Ministerstvem obrany, německým spolkem Volksbund Deutsche Kriegsgräberfürsorge a vlastníky pozemků necháme ostatky exhumovat a převézt do Chebu, kde je k tomuto účelu zřízen a německou stranou financován válečný hřbitov.



Jsme obchod a e-shop s potravinami, jmenujeme se OrbisFood a nabízíme vám zdravý spokojený život. Právě jsme si splnili sen a můžeme vás přivítat i v kamenné prodejně přímo tady – v Roztokách u Prahy.

Už jsme si to potvrdili sami na sobě. **Spokojený život jde ruku v ruce se zdravou a kvalitní stravou.** Proto jsme všechny dodavatele sortimentu OrbisFood navštívili osobně, strávili spolu nějaký čas, popovídali si a nakonec si řekli ano. Máme totiž společnou filozofii – **záleží nám na tom, co jíte.** Proto zboží, které nabízíme, navazuje na poctivou tradici chovu, pěstování a zpracování potravin.

Vyhovíme chutím a přáním celé vaší rodiny. Nabízíme pestrou nabídku potravin z celého světa od farmářských jogurtů ve skle, přes vyžralou svíčkovou až po s láskou zavařené meruňky nebo ten nejvoňavější šafrán. Tak široký sortiment je tu pro vás, kteří i v jídlu hledáte nevšední zážitky a potrpíte si na výjimečnou kvalitu a chuť.

Tak se o tom přijďte přesvědčit sami. Nebo si udělejte rychlou objednávku na našem webu www.orbisfood.cz a přijďte si ji vyzvednout přímo k nám.

Těšíme se na vás!

Obchod OrbisFood

Nádražní 1613 • Roztoky, 252 63 • Otevírací doba 6:00 – 22:00

www.orbisfood.cz



Na rozcestí

Začátek podzimu je pro majitele nemovitostí časem příprav na zlé časy a pro správce obecní kasy dobou sestavování rozpočtu na příští rok. Také letos koncem září byl tento proces zahájen tím, že správci rozpočtových kapitol poslali starostovi své návrhy, a skončí na prosincovém či lednovém zasedání zastupitelstva. Příprava rozpočtu na rok 2016 bude zvláštní v tom, že souběžně bude zpracováván střednědobý výhled investic a dokončován strategický plán města, obsahující konkrétní projektové záměry v podobě projektových karet. A právě k tomu střednědobému, i možná trochu delšímu výhledu bych rád přidal pár poznámek.

Město se těší dobrému finančnímu zdraví. Zvládlo znamenitě dostavbu školy, nemá dluhy a ročně je schopno investovat velmi slušné peníze. Přesto se musíme dobře připravit na roky a investice příští, abychom si dobrý „rating“ a perspektivu dalšího spřádání hospodaření zachovali.

Rekonstrukci čistírny odpadních vod, ať už v jakékoli variantě, zaplatí ti, kteří novou kapacitu potřebují, tedy developři. Město se však v oblasti technické infrastruktury musí vypořádat s nedostatečným přítokem pitné vody a s rekonstrukcí vodovodního řádu v Tichém údolí. Základy se vymyslet nedají, jen dobře akci připravit a pokusit se urvat aspoň na část dotaci.

Tři další investice na sebe však volně navazují a v nich se už hodně vymyslet dá. Dobře i špatně. Rekonstrukce vil v Tichém údolí, nová kapacita mateřských škol (a možná i školy základní) a výstavba nového objektu, který by nahradil přežívající „likusáky“ – vedlejší budovu úřadu a knihovnu. Ve všech třech případech jde o investice v řádu mnoha desítek milionů a jít do nich zcela bez dotace znamená likvidaci ostatních investic ve městě, anebo těžké zadlužení.

Z vil čp. 125 by měla vzniknout podle vůle zastupitelstva mateřská škola se dvěma třídami. Od jarního rozhodnutí se

však leccos změnilo. Ukazuje se, že by se do vil dobře vešlo jen 40 dětí, není snadné vyřešit problémy s dopravou a parkováním a vedou se ostré spory o to, zda by před vilou měl točit autobus linky č. 359. Nedobře se vyvinul projekt dětské skupiny – v objektu Sokola byl v pláti budovy zjištěn azbest a práce musely být zastaveny, takže osud dalších 24 míst je v tuto chvíli nejistý.

Nenastal čas všechno přehodnotit? Dřív než bude zadáno zpracování poměrně drahé projektové dokumentace na rekonstrukci vil čp. 125 na mateřskou školu?

Získat dotaci na mateřskou školu v historické vile nebude snadné, protože náklady na jedno dítě budou v porovnání s novostavbou extrémně vysoké. Vzhledem k tomu, že výzva na dotaci je ohraničena březnem 2016, není reálné do té doby ani získat stavební povolení, které bude patrně nutné doložit k žádosti.

To, co by se bezpečně stihnout do března dalo, je podání žádosti o dotaci na novou modulární stavbu pro 50 dětí, která by nahradila MŠ v Palackého ulici (objekt není náš, za pronájem platíme ročně cca 300 tisíc).

Další dotační možnost se otevírá na jaře roku 2016, kdy budou jednání vyhlášeny výzvy ITI (Integrované územní investice

metropolitní oblasti Praha), a také výzvy komunitně vedeného místního rozvoje, limitované sice částkou pět milionů korun, ale s vysokou nadějí na 95procentní dotaci. A na jeden pavilon by pět milionů stačilo. V každém případě by nová investice měla stát na vlastním pozemku a její velikost by měla vytvořit i rezervu pro budoucí rekonstrukci MŠ Havlíčkova, které se také nevyhne.

A co s vilou čp. 125, respektive s oběma vilami? Na počátku našich diskusí o rekonstrukci vil jsem v radě města zcela beznadějně prosazoval názor, že do historických vil patří jedině luxusní bydlení, nechť jsou proto zrekonstruovány jako bytové domy a slouží tak, jak kdysi sloužily původním majitelům. Dotace na obnovu bytových domů je sice jen čtyřiceti-procentní a musí být zaměřena na snížení energetické náročnosti stavby, nicméně i to by znamenalo slušnou úsporu, problémy s parkováním by byly mnohem menší a hlavně provoz bytových domů nenese pro město v provozu další náklady, naopak mírný zisk.

Jen v případě, že dokážeme se ctí a bez velkých dluhů zvládnout investice do mateřských škol a historických vil čp. 110 a 125, můžeme se pustit do výstavby „komunitního centra“ (tak se to asi bude muset jmenovat právě kvůli dotaci), které by nahradilo dvě sice ošetřované a poctivým azbestem nejspíš také vyztužené, ale už neúnosně přežívající škatule v sousedství radnice. Pokud to nezvládneme do roku 2022, stavěli bychom ze své kapsy. A ta by na to nestačila.



Jaroslav Huk

Poděkování městské radě

Děkujeme členům městské rady, kteří neschválili naši žádost o proplacení faktury za materiál použitý k upravení veřejného prostranství před naším domem po výstavbě kanalizace. Finanční částka je téměř zanedbatelná, ale kde není dobrá vůle a pochopení, nic se nezmůže. ●

Rodina Marušková



Vyjádření vedení města:

Paní Maruškové jsme nabídli dvě varianty úpravy plochy, které by byly v rámci re-

konstrukce ulice provedeny na náklady města a které by zachovaly jednotný vzhled ulice. I přes naši nabídku provedla paní Marušková úpravy sama. Její žádost o úhradu nákladů nás překvapila, protože na takovém postupu jsme se nedomluvili. Požadavku na proplacení faktury nepředcházela objednávka ani ústní či jiná dohoda. Neměli jsme tak le-

gitimní důvod k proplacení faktury.

Snažíme se zlepšovat životní podmínky obyvatelů našeho města i rodiny Maruškových. Velmi vítáme iniciativy našich občanů. Věříme, že cesta dohody, na které obě strany sleví ze svých požadavků či představ, povede ke spokojenosti nás všech. ●

Matematická třída v roztocké škole?

Ráda bych reagovala na předchozí článek pana Šalamona na téma integrace dětí v roztocké škole. Nelíbí si mi škatulkování na děti chytré, hloupé, nadané, méně nadané, nena-
dané, zlobivé, hodné, rychlé, pomalé... Za pár let to může být všechno jinak a z těch šuplíčků se velmi těžko přestupuje.

V osmdesátých letech minulého století bylo v celé České republice 35 tříd s rozšířenou výukou matematiky na druhém stupni. V dnešní době byly tyto třídy nahrazeny víceletými gymnázii.

Myslím si, že Roztoky nejsou natolik velké, aby se zde „uživila“ matematická třída (zvláště když jsou zatím v ročníku dvě paralelky). Podle Gaussovy křivky rozložení inteligence v populaci je velmi vysoká inteligence zastoupena přibližně dvěma procenty. Opravdu nadaných žáků na přírodovědné předměty nebude tolik, aby se naplnila celá třída. A položme si otázku: Děti z okolních měst budou dojíždět do Roztok, nebo do Prahy?

Pod slovem inteligence si obvykle představíme duševní schopnost učit se, porozumět, řešit problémy. Existují i jiné druhy inteligence, například sociální, hudební,

jazyková, pohybová apod. Ten, kdo je slabší v matematice, může vyniknout ve sportu, hudbě, umění, jazycích... Stává se, že děti s vysokým intelektem nejsou schopny vytvářet a udržovat vztahy s ostatními vrstevníky nebo tolerovat autority. Proto je důležité naučit děti vycházet spolu a komunikovat s ostatními lidmi, naučit je schopnosti přizpůsobit se a brát ohled na druhé. Ne je oddělit, ale naučit je žít se spolužáky, umožnit jim prohlubovat sociální vztahy a vazby. Což má za úkol první stupeň základní školy.

V roztocké škole bylo na prvním stupni zvykem, alespoň co vím, že nadanější děti například na matematiku, cizí jazyky atd. chodily na daný předmět o ročník či dva výše. A proč je nezapojit do výuky? Mohou pomoci slabším spolužákům s výpočtem, oni na ně zase třeba počkají, až pobeží.

Ve vyšších ročnících jsou alternativou víceletá gymnázia a speciální třídy na pražských ZŠ, kde se děti naučí „učit“. Jak bylo řečeno, Praha není daleko, tak proč ji v tomto směru nevyužít. Neberme Prahu jako konkurenci a soupeře.

Možná by se dalo přemýšlet o nějaké alternativě. Kombinace sportovní/jazykové, jazykové/přírodovědná třída? Pak je rovněž potřeba počítat ze speciálně vyškolenými učiteli zvyklými pracovat s nadanými dětmi, s větší náročností na prostory, rozvrhy, pomůcky apod.

Myšlenka, že budeme rozšiřovat výuku na úkor „okrajových“ předmětů (Které to jsou a kdo to rozhodne?) mně přijde nesmyslná.

Proč nenechat roztockou školu velmi kvalitní všeobecnou základkou s dostatečnou a vhodnou nabídkou kroužků? Ať tam naše děti chodí rády, bez stresu a s úsměvem.

Mgr. Barbora Olejníková

učitelka matematiky

na Gymnáziu Nad Štolou,

členka školské komise za Stranu zelených

(www.szroztoky.cz)

INZERCE



OTEVÍRACÍ DOBA:

Čtvrtek 17:00–24:00

Pátek 17:00–24:00

Sobota 17:00–24:00

Neděle 14:00–22:00

Mimo otevírací dobu je možná rezervace minimálně 1 týden dopředu za daných podmínek: skupiny nad 8 osob s minimální konzumací (útratou) 1000 Kč/hodinu.

CENA:

do 18:00 hodin za 200 Kč / dráha

od 18:00 hodin za 250 Kč / dráha

Pro skupinovou kalkulaci a se obraťte na kazdova@academic.cz.

REZERVACE:

Telefon: +420 242 448 111

Mobil: +420 734 353 730

E-mail: info@academic.cz

Velkoplošná projekce sportovních přenosů.

Sledujte nás na webu a Facebooku.

Academic Hotel & Congress Centre a.s. | www.academic.cz | Tyršovo náměstí 2222 | 252 63 Roztoky | **ACADEMIC**

fotokalendáře

online do 10 minut od 149 Kč

www.powerprint.cz

Brandejsovo náměstí 1219/1 | Praha-Suchbátel
tel. 222 920 621 | obchod@powerprint.cz
otevírací doba po–čt 8–18 (pá do 17 hodin)



Poděkování za Den dětí a seniorů

Již popáté jsme oslavili na louce před městským úřadem Den dětí a seniorů. K zasloužilým dobrovolníkům z řad občanů, členů sociální komise a „děvčat“ ze Svazu postižených civilizačními choroba-

mi letos přibyli i skauti, kteří učili děti střílet z kuše. Velký úspěch stejně jako loni sklídila taneční skupina roztockých žen Odkvetlá poupata a dětská vystoupení skupiny Po špičkách.

Velký dík patří záchranáři Michalu Černému, který jako každý rok měřil zájemcům tlak, tep a hladinu cukru v krvi, a manželům Laštovkovým, kteří nás opět přijeli rozveselit s poníky a dalšími zvířecími

kamarády. Dobrovolní hasiči asistovali již zkušeným dětem při „hašení“ domečku.

Každým rokem mám stále větší radost z přibývajících počtu účastníků z řad dětí, seniorů i rodičů. Počet babiček a dědečků byl letos opravdu rekordní. Se zájmem sledovali vystoupení a vesele pobíhající děti. Ti, kteří mohli, opět skvěle pomáhali dětem s překonáváním nachystaných úkolů. Vám, milé dámy, patří ten největší dík. Vytvářely jste dětem laskavou a trpělivou atmosféru, díky které s radostí zdolávaly všechny překážky! ●



Marie Šlancarová
předsdkyně
zdravotní
a sociální
komise

Slavnosti břehů



Ve fotografiích P. Brokla si ještě jednou připomínáme jedinečnou atmosféru Slavností pravého a levého břehu z 12. září tohoto roku. ●



Foto: Pavel Brokl

Přednášky v Husově sboru

Církev československá husitská v Roztokách pořádá v neděli 25. října od 15 hod. v Husově sboru přednášku Ing. Aleny Šimáčkové Poznat Írán – ve dvou a na kole, spojenou s besedou a promítáním.

Alena Šimáčková pochází z Kroměříže a jako zahradní architektka působí v Praze. Se svým mužem podnikla několik cest na Blízký východ, zejména do Turecka, Íránu a Iráku, kde se pohybovali na kole. Osobní a často velmi blízká setkání s místními lidmi jsou pro oba cestovatele cestou k poznání jinakosti kultur i poznání sebe sama a k poznávání řádu světa. Vlastní bezprostřední zkušenosti tak mohou konfrontovat se zjednodušenými, často velmi zkreslenými a zavádějícími informacemi z médií. Srdečně zveme roztockou veřejnost.

Církev československá husitská v Roztokách pořádá v neděli 22. listopadu od 15 hod. v Husově sboru přednášku Ing. Miloslava Kuklíka Biblický herbář – povídání o rostlinách, které známe z Bible.

Miloslav Kuklík pracuje ve státní správě v oblasti ochrany životního prostředí. Posledních 20 let se zaměřuje na středomořskou květinu. Jeho články i fotografie jsou publikovány v odborných časopisech a knihách. Na svých přednáškách a drobných botanických výletech seznamuje své posluchače se známými i dávno zapomenutými rostlinami, o kterých čteme v Bibli. Vyprávění doplňuje vlastními fotografiemi, pořízenými na cestách po Blízkém východě. Srdečně zveme roztockou veřejnost.

Jarmila Kučerová
farářka

Husitská diakonie ČČSH

Husitská diakonie Církve československé husitské v Roztokách organizuje v pátek 23. října od 15 do 17 hod. sbírku šatstva apod. pro současnou humanitární pomoc (běženci, azylové tábory, Ukrajina). Blíží se zima a tito lidé jsou na cestě již dlouhé týdny, většinou utíkají před válkou bez věci a teplého oblečení. Prosím, pomozte, a co můžeme pro ně udělat, udělejme – alespoň tím, že darujeme teplé čisté oblečení, deky apod. Prosím, noste věci jako vždy čisté, zabalené v krabicích či pytlích.

S upřímným poděkováním

Jarmila Kučerová
farářka

Prevence pohybem nejen v létě

Letošní léto nám přineslo spoustu slunečných dní, a tím i více chuti k pohybu na čerstvém vzduchu. Mnozí z nás vyrazili k vodě, na kola, na pěší túry a vychutnávali si radost i z mnoha dalších fyzických aktivit. A to je dobře. Je však také velmi důležité pokračovat v načatém díle i na podzim a vůbec po celý rok. Je smutné, že my Češi patříme ke čtvrtému nejtlustšímu národu v Evropě. Ale nejde jen o národní či evropský problém. Světová zdravotnická organizace považuje obezitu za jednu z největších výzev 21. století. Ať už velká část populace je na úrovni nadváhy a k obezitě pomalu přechází, nebo již obezitou trpí, vždy se přidružují další rizika jako artrózy (opotřebení kloubních chrupavek), bolesti zad, žlučnickové kameny, poruchy spánku, z těch vážných pak nemoci srdce a cév, vysoký krevní tlak či cukrovka druhého typu. A hlavním viníkem je právě nepravidelnost pohybu a špatné stravování.

Rozlišujeme 3 základní druhy cvičení:

- 1) aerobní – zahrnuje velké svalové skupiny a stimuluje srdce a plíce, aby lépe pracovaly (např. plavání, běh, lyžování, chůze).
- 2) cvičení na ohebnost = flexibilitu, které protahuje svaly, celkově podporuje rovnováhu a eleganci (např. tanec).
- 3) cvičení posilovací – pro začátek je možné si místo činek naplnit dvě menší PET láhve s vodou nebo zvolit posilování s vlastní vahou těla (zejména vhodné pro problémové partie). Posilovna je další variantou.

Pravidelný pohyb má přitom nesčetné blahodárné účinky: buduje sval, aktivní metabolickou tkáň, která pomáhá spalovat tuky, zpevňuje a zpružňuje stěny cév, takže brání žilní nedostatečnosti, napomáhá od-

vádění škodlivého cholesterolu do jater, kde se dále zpracovává, snižuje hladinu fibrinogenu – bílkoviny, která zvyšuje krevní srážlivost. V mozku vyplavuje endorfiny, které zlepšují náladu, a také zvyšuje serotonin, který zabraňuje vzniku depresí. Odbourává stres a celkově zvyšuje imunitu, tedy buněčnou i celkovou odolnost organismu.

Je tedy jen důležité stanovit si priority. Nechte méně uklizeno a věnujte se 30 až 60 minut oblíbené fyzické aktivitě, 2x až 3x týdně. Po vydatnější večeři běžte na půlhodinovou svižnou procházku a poslední jídlo zařaďte do 19 hodin. Cvičíte-li s někým, napomáhá to lepší motivaci. Vždy je nutné vybrat si činnost, která vás baví, a začínat pozvolna, tj. nepřetrénovat se.

A přidáme-li pravidelnost a střídmost v jídle a pití, relaxaci a trochu méně ambicí a honění se za příliš náročnými cíli, budeme zdravější a šťastnější nejen po celý rok, ale po celý život.

MUDr. Renáta Neudörfllová

INZERCE

Vážení inzerenti,

naši snahou je, aby váš inzerát byl maximálně účinný, proto velmi dbáme na jeho tiskovou kvalitu. K tomu ale potřebujeme vaši spolupráci. Věnujte prosím před zasláním podkladů pro vaši inzerci pozornost níže uvedeným technickým parametrům, bez jejichž dodržení nemůžeme zaručit kvalitu vaší prezentace a tím i její účinnost.

HOTOVÉ PODKLADY:

- Adobe Acrobat – ve formátu PDF v tiskové kvalitě (nastavení komerční tisk, obrázky rozlišení 300 dpi, texty v křivkách). Bez přímých barev.
- Doporučená minimální velikost písma je 6 bodů.
- Velikost zpracovaného inzerátu musí přesně odpovídat rozměru uvedenému v objednávce. Podklady nelze dále upravovat.

PODKLADY PRO DALŠÍ ZPRACOVÁNÍ:

- **Dodání loga**
 - a) v křivkách Adobe Illustrator a PDF (texty převést do křivek nebo přiložit fonty, barvy CMYK)
 - b) v rastru TIFF a JPEG rozlišení 600 dpi (barvy CMYK). Při nedodržení barevnosti CMYK neručíme za správnou barevnost loga. Barvy nesmí klesnout pod 5 % jednotlivého CMYK.

■ Dodání obrázků

- a) ve formátu EPS, TIFF a JPEG v rozlišení min. 304 dpi, barvy CMYK (min. velikost u barevné fotografie JPEG je 315 kB a u TIFF 1,3 MB)
- b) kvalitní fotografie (maximální použití je do 100 % velikosti fotografie)

ODRAZ

INZERCE 1/4 185 x 62 mm	INZERCE 1/4 90 x 129 mm	INZERCE 1/3 185 x 84 mm	INZERCE 1/3 58 x 262 mm
INZERCE 1/2 185 x 129 mm	INZERCE 1/2 90 x 262 mm	INZERCE 1/1 185 x 262 mm (zrcadlo)	INZERCE 1/1 210 x 297 mm (+ 5 mm na spad)

Nikdy není pozdě

Když jsem před dvaceti lety poprvé podepsal slib zastupitele a na prvních jednáních často marně pátral, kdo je ten člověk, o kom je právě řeč, dostalo se mi rady: „Zeptej se Václava Majera, ten tu zná všechny.“ Byla to (skoro) pravda. I na jednání rady města, kde jsme se od roku 1998 potkávali, občas při zmínce o nějakém dlužníkovi nebo výtržníkovi suše poznamenal: „Tak toho jsem taky učil.“ Je asi výsadou učitelského stavu nosit v hlavě stovky jmen žáků i s jejich podobou a charakterem a je také osudem pedagogů, že vstupují do snů svých svěřenců, zpravidla nikoli v přívětivé roli.

Ale abych jubilanta nepomlouval. Václav požadoval prostě po každém poctivou práci a racionální přístup a měl na to právo, protože totéž vyžadoval především od sebe.

Poznal jsem ho v mnoha životních situacích, i v té z nejtěžších, když v srpnu 2002 z jeho patrového domku ve Vltavské ulici čouhaly jen komíny, a obdivoval jsem, s jakou energií se ten sedmdesátník pustil do obnovy zničeného sídla. A stejně ho udržuje i dnes, kdy je mu zase o nějaký ten pátek víc.

Několikrát jsme v ODS Václava přesvědčovali, aby pokročil z postu radního výš, aby využil svých zkušeností a mnohaleté zastupitelské praxe, ale souhlas jsme nikdy nedostali.

Tak, Václave, k těm pětadesátinám ještě jednou, dodatečně – hodně štěstí a zdraví. A nezapomeň, že se za tři roky zase přijdeme zeptat.

Jarda Huk

Poděkování

Ráda bych poděkovala všem, kteří se tak krásnými slovy uznání rozloučili s mým manželem Ladislavem Kantorou na stránkách roztockého Odrazu.

Jmenovitě panu starostovi J. Jakobovi, panu místostarostovi J. Hukovi, panu tajemníkovi J. Drdovi, zastupitelům M. Štítrovi a Janě Chržové. Dále pak děkuji paní Vyšehradské za rady a veškerou pomoc.

Stejně tak sociálnímu odboru pod vedením paní Kalinové. Moc děkuji i Vám všem, které jsem zde nejmenovala, za Vaše projevy soustrasti a podporu v těžkých chvílích. Jsem ráda, že žiju ve městě, kde jsem poznala mnoho slušných a obětavých lidí.

Helena Kantorová

Malá vzpomínka na velkého člověka

Na konci srpna se uzavřela dlouhá a bohatá životní dráha pana doc. MUDr. Elo Luži, DrSc., který zemřel ve věku 97 let. Byl nejstarším žijícím mužem – občanem Roztok a byl ještě o tři měsíce starší než první československá republika. To je samo o sobě pozoruhodné, ale osobnost pana doktora Luži je výjimečná i z mnoha dalších důvodů. Do jeho života se promítlo celé divoké 20. století, které v nejširším slova smyslu zcela změnilo starý svět a rozbilo jeho jistoty.



Pan docent Luža při převzetí Ocenění města Roztoky u příležitosti 60. výročí konce II. světové války v roce 2005.

Elo (Elemír) Luža se narodil 25. července 1918 v Trnavě, kde vystudoval reálné gymnázium.

Na podzim roku 1938 zahájil studia medicíny, které byl ale nucen s ohledem na politickou situaci přerušit. Od července roku 1940 byl trvale internován v židovském pracovním táboře. Šťastnou shodou okolností (možná i pro svou fyzickou zdatnost) nebyl povolán do transportu jako jeho rodiče a sourozenci, kteří posléze zahynuli v Osvětimi. Koncem srpna 1944 se mu podařilo z pracovního lá-

gru uprchnout a po dvou týdnech skrývání se připojil na západním Slovensku k mezinárodní partyzánské jednotce, kde se stal členem úderního oddílu. Zažil nejtěžší boje v poslední fázi Slovenského národního povstání. Jen díky dobré taktice a také s trochou štěstí se jeho oddíl podařilo probít z obklíčení ve Velké Fatře a s vypětím všech sil přejít krutý zimní přechod horami na partyzánskou základnu na Prašivé v Nízkých Tatrách. Bojových akcí v týlu nepřítelů se zúčastnil až do konce února 1945. V březnu pak přešel

k praporu automatčků I. čs. armádního sboru, se kterým došel až do Prahy.

Byl vyznamenán Československým válečným křížem 1939, Řádem Slovenského národního povstání a deseti dalšími vyznamenáními a medailemi. Bez nadsázky je možné říci, že se s nasazením vlastního života podílel na vítězství protihitlerovské koalice a na obnově československé republiky.

Po válce dostudoval medicínu, ale nespokojil se s klidným životem v Roztokách, kam se přistěhoval v říjnu 1953. V letech 1954 až 1955 působil jako lékař ve válkou rozvrácené Koreji, v letech 1961 až 1964 působil v africké Guineji. Po návratu se kromě práce na I. chirurgické klinice v Praze věnoval pedagogické praxi na Lékařské fakultě Univerzity Karlovy, kde se habilitoval v oboru žilní chirurgie. V této oblasti mu bylo uznáno deset patentů a certifikováno několik nových léčebných postupů. Jeho bibliografie čítá téměř stovku titulů.

Co říci na závěr této malé vzpomínky. Snad jen to, že můj „skorosoused“ pan docent Luža byl velmi laskavý člověk a lékař s velkou empatií a pochopením pro pacienta. Přes své velké zásluhy i odbornou erudici byl v osobním životě nesmírně skromný. Šedesát sedm let byl šťastně ženatý s paní Jaroslavou a vychoval tři děti, z nichž dvě ho následují v jeho povolání.

Škoda jen, že když rodina hledala po jeho úmrtí místo posledního odpočinku, na Levém Hradci nebylo místo, takže našeho významného občana hostí bubenečský hřbitov.

Stanislav Boloňský

MYSLETE NA SVÁTKY JŽ NYNÍ

Hotel Academic by vám rád v předvánočním shonu ušetřil čas potřebný k nákupům, či přípravě slavnostní tabule, a proto vám nabízíme pomoc formou „Vánočního Take Away“. Podle vašeho výběru vám připravíme polévku, salát, pomazánku, maso či cukroví, které si pak před vánočními svátky vyzvednete v hotelu, nebo si je necháte za příplatek dopravit až domů. Všechny nabízené pokrmy jsou vyrobeny z prvotřídních surovin a pocházejí od prověřených dodavatelů.

POLÉVKY

250 ml	Tradiční vánoční polévka z třeboňského kapra (1a, 3, 4, 7).....	35 Kč
250 ml	Domácí bramborová polévka (1a, 9).....	35 Kč

STUDENÁ KUCHYŇE

1000 g	Tradiční bramborový salát z čerstvé zeleniny (3, 7)	149 Kč
250 g	Lehký bramborový salát s jogurtem (3, 7).....	55 Kč
250 g	Domácí česneková pomazánka (3, 7).....	70 Kč

MASO V SYROVÉM STAVU

1000 g	Filety z kapra s kůží (bez páteře) (4).....	299 Kč
1000 g	Kapr obalovaný připravený ke smažení (1a, 3, 4, 7)	250 Kč
1000 g	Bílé vinné klobásky točené na špejli (1a).....	180 Kč
1000 g	Losos naložený v olivovém oleji (4).....	410 Kč

DEZERTY

1000 g	Vánoční cukroví – domácí (1a, 3, 7, 8).....	390 Kč
10 porcí	Višňovo-jablečný štrúdl s vlašskými ořechy (1a, 3, 7, 8)	180 Kč

Všechny polotovary jsou vakuově baleny. Vyrábí se v provozu řízeném systémem bezpečnosti potravin (HACCP).

Objednávky na cukroví přijímáme do 30. 11. 2015. Objednávky ostatní přijímáme do 17. 12. 2015 osobně na hotelové recepci, na e-mailu info@academic.cz a nebo telefonicky na čísle 242 448 111. Vaše objednávka bude připravena k vyzvednutí v období od 21. do 24. 12. 2015 na recepci hotelu. Platbu provedete rovněž v hotelové recepci buď hotově, nebo kreditní kartou. Dřívější vyzvednutí (kromě masa) je možné po domluvě. Rozvoz v Roztokách u Prahy 50 Kč, rozvoz po Praze 260 Kč.

VÁNOČNÍ VEČÍREK

Plánujete vánoční večírek či oslavu pro kolegy nebo pro rodinu? Jako každým rokem očekáváme v předvánočním období zvýšený zájem o bowling, a to jak ze strany jednotlivců, tak zejména malých i velkých společností. Dobrý termín (listopadový a prosincový) pro vánoční večírek je ovšem nejlépe dojednat co nejdříve. Radi s vámi projednáme nejenom skladbu občerstvení nebo přípravu turnaje, ale i zajištění zábavy a organizaci celého večera.

Objednávky: kazdova@academic.cz

ADVENTNÍ A VÁNOČNÍ MENU

Adventní a vánoční menu pro vás servírujeme každý večer v období 29. 11.–26. 12. 2015

SILVESTR – NOVOROČNÍ OHŇOSTROJ

Zveme vás na tradiční Novoroční ohňostroj, který odpálíme 1. 1. 2016 v 00:15 ze střechy hotelu. Čekáme vás na náměstí, kde se můžete těšit i na něco malého na zahřátí.

STŘEDOČESKÉ MUZEUM V ROZTOKÁCH U PRAHY, p. o. – AKCE ŘÍJEN

VÝSTAVY:

15. 10. – 16. 12.: PŘÍBĚHY ČESKÉ PŘÍRODY

Česká příroda, to nejsou jen nedotčené národní parky, největší zázraky se mnohdy dějí hned za našimi dveřmi. Fotografická výstava chce návštěvníky inspirovat k hledání a pozorování bohatství přírody všude kolem nás... Půda zámku

23. 10. 2015 – 28. 3. 2016: PELLÉ – BRAUNEROVÁ – cesty osudů mezi Čechami a Francií / PELLÉ–BRAUNER, chemins des destins entre la Bohême et la France

Francouzský generál, diplomat a česká umělkyně – dvě zdánlivě rozdílné osobnosti, které spojuje podobný původ, kultivovaný intelekt a rozhled, široké spektrum zájmů, ryzí vlastenectví a oddanost idejím. Jejich cesty se ubírají ke stejným cílům, kříží se – aniž to tuší, aby se na sklonku života setkaly... Galerie / Kabinet

Prodlouženo do 30. 11. !: Dobřichovické vily – pozoruhodná sídla pražské



AKCE:

17. 10.: MEZINÁRODNÍ DEN ARCHEOLOGIE – druhý ročník akce určené (ne)jen těm, kteří se kvůli objevům rádi hrabou v hlíně. Letos na téma: Dolní Roztoky v (pre)historii. Archeologie podél železniční trati. Komentované prohlídky v 10, 14 a 16 hodin... Areál muzea + blízké okolí ● **Více informací na www.muzeum-roztoky.cz**

Marcela Uhlíková

Středočeské muzeum
v Roztokách u Prahy, p. o.

INZERCE

Středočeské muzeum v Roztokách u Prahy
23. října 2015 – 28. března 2016, galerie/kabinet

Maurice PELLÉ

Zdenka BRAUNEROVÁ

cesty osudů mezi Čechami a Francií
destins croisés entre la Bohême et la France

otevřeno středa – neděle 10 – 18 hodin

INSTITUT FRANÇAIS PRAGUE
VOLUNTEERS METROREKOV
BLAHA
UMĚLECKÝ PRŮVOD

STŘEDOČESKÉ MUZEUM
V ROZTOKÁCH U PRAHY
A AGENTURA
VELKÁ DOBRODRUŽSTVÍ

POŘÁDAJÍ

**STRAŠIDELNÝ
POHÁDKOVÝ
LES**

V SOBOTU 7. 11. 2015 OD 13:00 DO 16:00
PŘIJĎTE KDYKOLI. VSTUP 50 Kč.

HERCI V KRÁSNÝCH KOSTÝMECH
ORIGINÁLNÍ HRY NA TRASE DLOUHÉ 2 KM
NA VŠECHNY DĚTI ČEKÁJÍ V CÍLI DÁRKY

VÍCE INFORMACÍ A MOŽNOST REGISTRACE NA WWW.VELODO.CZ
EMAIL: VELODO@VELODO.CZ [facebook](https://www.facebook.com/velkodobrodruzstvi) VELKÁ DOBRODRUŽSTVÍ

Maurice PELLÉ – Zdenka BRAUNEROVÁ

Výstava o osudových cestách mezi Čechami a Francií k vidění v Roztokách

Dva protagonisté: Francouzský generál, diplomat a česká umělkyně – dvě zdánlivě rozdílné osobnosti, které spojuje podobný původ, kultivovaný intelekt a rozhled, široké spektrum zájmů, ryzí vlastenectví a oddanost idejím. Jejich cesty se ubíraly ke stejným cílům, aby se na sklonku života setkaly. Výstava Maurice PELLÉ – Zdenka BRAUNEROVÁ, cesty osudů mezi Čechami a Francií se ve Středočeském muzeu v Roztokách u Prahy uskuteční od 23. 10. 2015 do 28. 3. 2016, středa–neděle: 10–18 hod., v prostorách Galerie/Kabinetu.

Výstava porovná rodinná zázemí, jejich původ, vzdělání, názor na svět a kariéru. Pokusí se zachytit odraz oboustranného obdivu k osobnosti a k zemi toho druhého. Grafologický rozbor rozšířuje charakteristiku obou ústředních postav a prostřednictvím dochovaných dokumentů poodhalí zrod milostného vzplanutí generála Pellého k Járince, neteři Zdenky Braunerové... (Právě v něm hrála Zdenka roli dohazovačky, na výstavě si tedy mohou přijít na své i milovníci červené knihovny...*)

AUTORKA VÝSTAVY:

■ **Marcela Šášinková**, historička a kurátorka historických sbírek Středočeského muzea v Roztokách u Prahy, p. o.: „Zdenka Braunerová byla neuvěřitelně činorodá, nekonvenční a cílevědomá žena, která ve své době vůbec nebrala ohled na společenské konvence, zaběhnutý řád a zvyky. Naproti tomu Maurice Pellé, formovaný přísnou mravní výchovou v prostředí podněcujícím rozvoj chlapcova intelektu, disciplíny i uměleckých vloh. Výstava se pokusí divákovi zprostředkovat



Foto z r. 1920: Maurice César Joseph Pellé (18. 4. 1863 – 16. 3. 1924)

dosud vzácně publikovaná bílá místa, která jsou jejich životům společná...”

NA REALIZACI VÝSTAVY DÁLE SPOLUPRACOVALI:

■ **Isabelle Monzini (Sandiford-Pellé)**, vnučka Maurice a Jarmily Pelléových, autorka edičních titulů věnovaných M. Pellému, pokračovatelka a propagátorka rodinných tradic

■ **Jan Růžička**, scénograf, kostýmní výtvarník, režisér, dramaturg

Výstava se koná pod záštitou generálporučíka Ing. Josefa Bečváře, náčelníka Generálního štábu AČR; armádního ge-



Foto z r. 1933: Zdenka (Zdislava Rosalina Augusta) Braunerová (8. 4. 1858 – 23. 5. 1934)

nerála Ing. Petra Pavla, M.A., bývalého náčelníka Generálního štábu AČR a Ing. Miloše Peterý, hejtmana Středočeského kraje.

Vernisáž výstavy proběhne 22. října od 17 hodin za účasti zástupců České obce legionářské, vystoupí Local Vocal, hudební literátské bratrstvo z Roztok.

*... malinko z červené knihovny: *Generál Pellé (56) pozval v zimě 1919 Zděnu (61) do Tater, kde pobýval se svými francouzskými přáteli. Zděna si s sebou do Tater vzala právě se rozvádějící neteř Jarmilu (30). Nedlouho poté, na jaře 1920 Zděna pozva-*

Kdo je kdo – měli byste vědět:

Maurice César Joseph Pellé (1863–1924), francouzský generál, velitel francouzské vojenské mise v ČSR a náčelník Hlavního štábu čs. branné moci (1919–1920). Nositel mnoha státních vyznamenání (Řád čestné legie, Válečný kříž, Řád akademických palem, Řád bílého lva, Řád svaté Anny, Řád slunce a lva...).

Zdenka Braunerová, křtěná Zdislava Rozálie Augusta (1858–1934), česká malířka, grafička, knižní výtvarnice, propagátorka lidového umění, jedna z prvních žen své generace, zabývajících se výtvarným uměním profesionálně. Její vztah k Roztokům se datuje od roku 1861, kdy otec kupuje tzv. Malý (později Braunerův) mlýn, budoucí rodinné letovisko. V letech 1903 až 1904 si zde Zdenka Braunerová nechává postavit vlastní ateliér...

la generála do Roztok, kde „zešla náhodou pobíhala“ Jarmila v kroji (do kterého ji malířka oblékla) při zpěvu písně Když jsem plela len...

Marcela Uhlíková

PR – informační a tiskové vztahy, Středočeské muzeum v Roztokách u Prahy, p. o. uhlikova@muzeum-roztoky.cz Tel.: 733 710 567; 233 029 042

Středočeské muzeum v Roztokách u Prahy – nabídka pro školy, rodiny a zájmové skupiny

■ Léto v roztockých vilách

První pracovní listy věnované roztockému fenoménu – vilám pražských „luftáků“ – nás provedou expozicí Život v letovisku aneb Jak se jezdilo do Roztok na letní byt.

Je třeba mít vytištěné pracovní listy – ke stažení na www.muzeum-roztoky.cz (buď si je připravte sami, nebo vám je v IC vytiskneme za poplatek 10 Kč na počkání).

Vhodné pro 2. stupeň ZŠ a žáky SŠ, veřejnost.

Doba trvání: do 120 min.

Cena: vstupné (30 Kč děti, 50 Kč dospělí) + 10 Kč

■ Staň se luftákem!

Kufrík plný zapeklitých úloh, k jejichž řešení máme pro děti dobový kostým...

Bez předchozí objednávky.

Vhodné pro rodiny s dětmi ve věku 3 až 10 let.

Doba trvání: do 120 min.

Cena: vstupné (30 Kč děti, 50 Kč dospělí, 130 Kč rodinné); nutno složit na pokladně vratnou zálohu 100 Kč za kufrík

■ Sluneční hodiny

Výtvarná dílna, ve které se děti seznámí s principy tvorby slunečních hodin a navrhnu sluneční hodiny pro Ateliér Zdenky Braunerové, které si vždy přála, ale nestihla realizovat. Součástí dílny je prohlídka Ateliéru...

Vhodné pro ZŠ i veřejnost.

Doba trvání: do 120 min.

Cena: vstupné (30 Kč děti, 50 Kč dospělí, 130 Kč rodinné) + 30 Kč

■ Barvířské dílny

Barvení přírodních materiálů přírodními barvivy. Výsledkem

se stane barevný vzorník z příze nebo hedvábný šátek. Náročnost upravíme věku a požadavkům účastníků.

Vhodné pro MŠ, ZŠ, SŠ i veřejnost.

Doba trvání: min. 180 min.

Základní cena: 50 Kč + cena materiálu

Pozn.: Není-li uvedeno jinak, nutno svou účast předem rezervovat na:

pokladna@muzeum-roztoky.cz nebo na tel. 233 029 060.

Příběhy české přírody

Výstava fotografií v roztockém zámku je inspirací k pozorování přírody

Česká příroda je plná zajímavých příběhů, narazíme v ní na dramata, komedie, detektivky i řadu záhad. Často v těchto příbězích hraje důležitou roli člověk. Výstava fotografií nabízí výjimečné pohledy na českou přírodu a krajinu prostřednictvím děl amatérských i předních českých profesionálních fotografů. **PŘÍBĚHY ČESKÉ PŘÍRODY** jsou vystavovány ve Středočeském muzeu v Roztokách u Prahy, p. o., od 15. října do 17. prosince 2015. Výstava je součástí populárně-naučného projektu společnosti Beleco.

Výstava prostřednictvím osmi populárně-naučných příběhů představuje překvapivá odhalení změn, které v české přírodě v běhu času a často zásluhou člověka nastaly. „**Česká příroda, to nejsou jen nedotčené národní parky,**“ objasňuje Simona Poláková, manažerka projektu

Příběhy české přírody z odborné organizace Beleco. „**Největší zázraky se mnohdy odehrávají hned za našimi dveřmi,**“ doplňuje Poláková. Proto je hlavním záměrem organizátorů výstavy návštěvníky inspirovat k hledání a pozorování bohatství přírody všude kolem nás, i v našem nej-

blížším okolí. Podstatná část výstavy vzešla z nejlepších snímků soutěžících fotografů z letní soutěže, vyhlášené společností Beleco. Ovšem „své“ příběhy české přírody v Roztokách představí i přední čeští fotografové – Ondřej Prosický a Pavel Radosta. „**Jako fotograf krajinář jsem navštívil mnoho unikátních biotopů v odlehlých koutech světa. Ze všeho nejvíce si ale vážím příležitostí, které mám na dohled objektivu v české přírodě,**“ říká patron projektu Ondřej Prosický. Cílem populárně-naučného projektu Příběhy české přírody je představit nové vnímání vztahu člověka a krajiny a veřejnost do tohoto poznávání zapojit. Projekt je realizován díky podpoře grantu z Islandu, Lichtenštejnska a Norska.

Více na www.beleco.cz/pribehyceskeprijrody

Marcela Uhlíková

PR – informační a tiskové vztahy, Středočeské muzeum v Roztokách u Prahy, p. o.



Vypusťte s námi drakena

Roztočtí skauti a skautky vás zvou na drakiádu, která se koná v sobotu 17. října od 14 do 17 hodin na Holém vrchu. Těšíme se na příznivce a obdivovatele pouštění draků, rodiče s dětmi, všechny přátele, příbuzné a známé.

Účastníci s ručně vyráběnými draky se mohou zapojit do rozličných soutěží a vyhrát zajímavé ceny. Ale nebojte. I když jde o draky, pravidla nebudou dračnická!

Více informací o akci, včetně označení místa konání na mapě, najdete na www.skauti-roztoky.cz.

Lukáš Hejduk

Ondřej Prosický

je držitel ceny Czech Press Photo, od května 2011 držitel titulu Qualified European Photographer od Evropské federace profesionálních fotografů v kategorii Wildlife Photography a držitel ocenění European Landscape Golden 2011 z Bruselu.



Pavel Radosta

je fotograf časopisu Moje země, dlouholetý kurátor fotografických výstav National Geographic, Wildlife Photography of the Year, Festival fotografií přírody, držitel ocenění ze soutěže European Wildlife Photographer of the Year a kurátor této výstavy.



Eduard by to tak chtěl - premiéra

Po přibližně roce a půl si roztocké divadelní uskupení Studio mladých připravilo pro své domácí publikum další, již pátou premiéru svojí autorské hry. Tentokrát budete mít možnost ve hře Eduard by to tak chtěl nahlédnout do zákulisí divadla v pánské divadelní šatně, kde to životem tepe kolikrát víc než na samotném jevišti. Uvidíte, že často až nadpozemsky vnímané bytosti – herci – jsou také jen z masa a krve a mají své starosti. Třeba jestli budou stravenky včas, chtěli by větší plat, uznání,

více reklam, navštěvovat ubytovnu pro sestřičky a řeší i to, že jedno krematorium všem práci nezajistí a že jsou někdy menší, než si o nich obecně společnost myslí. To vše, a jak jinak v podání Studia mladých, je předkládáno humorovou formou, do které se ale i slza dojetí může vloudit. Přijďte se sami přesvědčit v pátek 23. října do Restaurace Na Růžku, kde od 19.30 vypukne pátá premiéra naší hry Eduard by to tak chtěl.

Těšíme se na vás.
Studio mladých

VÝSTAVA FOTOGRAFIÍ

PŘÍBĚHY české PŘÍRODY 15. 10. – 16. 12. 2015

na zámku ve Středočeském muzeu v Roztokách u Prahy



Organizátor: beleco | Mediální partner: NÁRODNÍ GEOGRAFIC | Podporováno grantem z Islandu, Lichtenštejnska a Norska | Supported by grant from Iceland, Lichtenstein and Norway

KULTURNÍ KALENDÁRIUM – ŘÍJEN

20. 6. – 31. 10.	Letní keramická plastika – mezinárodní výstava výtvarných děl.	Středočeské muzeum, Ržetoky
9. 7. – 1. 11.	Český plakát – přehlídka plakátové tvorby ze sbírky Agentury ProVás.	Středočeské muzeum, Ržetoky
Ne 11. 10.	Tři medvědi a drzá Máša – Loutky bez hranic. Divadelní představení pro děti. Od: 15.00 hod.	TJ Sokol, Tyršovo nám.
15. 10. – 16. 12.	Příběhy české přírody – výstava fotografií.	Středočeské muzeum, Ržetoky
So 17. 10.	Vřesotřesení na Řivnáči – společná brigáda s vidinou vytvoření příjemného místa na Řivnáči. Více na www.roztoc.cz	Řivnáč, Ržetoky-Žalov
So 17. 10.	Klíkaři – country bál. Od: 20.00 hod.	Hostinec Na Růžku, Žalov
Pá 23. 10.	Husitská diakonie Církve československé husitské v Ržetokách organizuje sbírku šatstva. Od: 15.00 do 17.00 hod.	Husitská diakonie ČČSH, Ržetoky
Ne 18. 10.	Jak se Honza učil čarovat – pohádkové představení. Od: 15.00 hod.	Hotel Academic
Ne 18. 10.	J. Cocteau: Lidský hlas – slavné divadelní představení. Vstupné 180 Kč. Od: 19.30 hod.	Hotel Academic
Ne 18. 10.	Kde se líbat v Praze? Od: 16.00 hod.	Perfekt café, Lidická 2250, naproti Tesco
23. 10. – 29. 3. 2016	Pellé – Braunerová – zkřížené osudy mezi Čechami a Francií. Výstava věnovaná dvěma velkým osobnostem.	Středočeské muzeum, Ržetoky
Ne 25. 10.	Ošklivé káčátko – Divadlo Kaká. Divadelní představení pro děti. Od: 15.00 hod.	TJ Sokol, Tyršovo nám.
Ne 25. 10.	Poznat Írán ve dvou a na kolech – přednáška Ing. Aleny Šimáčkové. Od: 15.00 hod.	Husův sbor, Ržetoky
So 31. 10.	Láska je konec i začátek – hudební pořad V. a J. Drdových se známými písněmi a šansony. Od: 19.00 hod.	Hotel Academic
So 31. 10.	Mozaikování 1 – Skleněná mozaika. Rezervace nutná na www.mozaika@mozaikart.cz nebo www.roztoc.cz	Ateliér Roztoč, Puchmajerova, Ržetoky
So 31. 10.	Koncert skupiny The Fellas. Od: 20.30 hod.	Café-bar Eiffel, Ržetoky
Ne 8. 11.	Skřítek Třešnička – Liduščino divadlo. Divadelní představení pro děti. Od: 15.00 hod.	TJ Sokol, Tyršovo nám.
Ne 8. 11.	Svátek světél – oslava světla a podvečerní putování s lampiony. Více na www.roztoc.cz Od: 17.00 hod.	Tiché údolí, místo bude upřesněno
Út 10. 11.	Koncert Vívát Tango. Od: 19.00 hod.	Středočeské muzeum, Ržetoky, Historický sál
Ne 15. 11.	Zvířecí pohádka – divadelní představení pro děti. Od: 15.00 hod.	Hotel Academic
Ne 15. 11.	Carlo Goldoni: Burani – klasická divadelní komedie. Od: 19.30 hod.	Hotel Academic
19. 11. – 1. 5. 2016	Opus Musivum – mozaika ve výtvarném umění.	Středočeské muzeum, Ržetoky
Ne 22. 11.	Biblický herbář – povídání o rostlinách, Ing. Miroslav Kuklík. Od: 15.00 hod.	Husův sbor, Ržetoky

Městská knihovna informuje

Nabízíme vám výběr z nových knih zakoupených do městské knihovny během měsíce září 2015. Více informací v katalogu knihovnyknihovna.roztoky.cz

BELETRIE

Heinlein, R. A.: Hvězdná pěchota (Nejznámější kniha jednoho z klasiků sci-fi)
 Hilliges, I. M.: Dcera Afriky
 Trevane, J.: Fatwa – život pod hrozbou smrti

DETEKTIVKY A THRILLERY

Bauer, J.: Vražedná mše (Nová detektivka oblíbeného českého autora)

Blómkvist, S.: Andělé (Islandská detektivka – autora vystupujícího pod pseudonymem – jménem hlavní postavy série detektivek)
 Patterson, J.: Okamžik překvapení (Obnovení rodinné soudržnosti díky katastrofě)

HISTORICKÉ ROMÁNY

Guillou, J.: Mezi červenou a černou (Pokračování série Norský

dandy a Stavitelé mostů)
 Plaidy, J.: Cesta povstání

PRO DĚTI A MLÁDEŽ

Kocmanová, I.: My se vlka nebojíme (Kreslená pohádka s velkým písmem)
 Nix, G.: Klíče od Království 1.–5. díl (Artura Penhaligona zachrání před smrtí klíč ve tvaru hodinové ručičky. Klasická fantasy pro mladé čtenáře)

Učím se číst. Čarodějka a koník Jonáš

NAUČNÁ

Bauer, F.: Hitlerův Můj boj očima historiků
 Pravěké dějiny Země (V knize poznáte dinosaury rohaté, s hřebenem, neuvěřitelně obrovské)
 Stanfield, L.: Tradiční i netradiční pletení

KNIHOVNA POŘÁDÁ | PROGRAM NA ŘÍJEN:

7. 10.	Hravé čtení s Adélou – Václav Čtvrtek: O Kačence a tlustém dědečkovi
13. 10.	Smích – přihlášení na spacek@roztoky.cz do 12. 10. 16.00 hod., s sebou volné oblečení – Smích léčí a řízená lekce Jógy smíchu je obzvláště silným léčivem (18.30, dop. vst. 100 Kč)
21. 10.	Ekvádor a Galapágy – Jiří a Alena Márovi vyprávějí o naplnění cestovatelských snů jejich syna Jirky upoutaného na vozík
22. 10.	18.00–20.00 hod. Mentoring projektu Empoweringwomen – téma Osobní prezentace a vystupování, Venda Vaničková

Připravujeme více informací o programu i nových knihách na webových stránkách knihovny. ●

PROGRAM NA LISTOPAD:

10. 11.	Smích – přihlášení na spacek@roztoky.cz do 9. 11. 16.00 hod., s sebou volné oblečení – Smích léčí a řízená lekce Jógy smíchu je obzvláště silným léčivem (18.30, dop.vst. 100 Kč)
11. 11.	Hravé čtení s Adélou
24. 11.	přednášku připravujeme
25. 11.	Hravé čtení s Adélou
28. 11.	Mandaly – workshop s Lucií Vranou, přihlášení na mail spacek@roztoky.cz do 25. 11. Více informací po přihlášení, vstupné dobrovolné.

Za městskou knihovnu
Mgr. Michal Špaček

Kde se líbat v Praze?

Dovolujeme si vás pozvat na pořad Kde se líbat v Praze?, který bude uveden v nové kavárně Perfekt cafe, Lidická 2250 (naproti Tesco) v neděli 18. října od 16 hodin. Podkladem pro scénář byla stejnojmenná kniha Martiny Riebauerové, která vyšla v tomto roce v nakladatelství Gasset: „V souboru osmnácti pražských míst najdete jak ta známá a romantickou

proslulá, tak (a to častěji) místa pozapomenutá, tajemná, hrší a okouzující. Knížka není jen návodem, seznamem míst s atmosférou příhodnou pro líbání či jiné prostopášnosti. Je především sbírkou všelijakých životních nebo ryze milostných příběhů, které se na těchto místech udály. Známa místa se tak ukazují v jiném světle a neznámá vystupují z úkrytu.“

Knihu si bude možné v kavárně zakoupit. Při příležitosti uvedení tohoto pořadu bude představen i originální grafický list Michaely Lesařové. Vstupné je dobrovolné. Těšíme se, že se s vámi potkáme.

Účinkující: Michaela Bednářová, Michaela Mrázová, Rudolf Kvíz, Žaneta Vítová (akordeon), a autor scénáře: Václav Pavlík ●

Václav Pavlík

Koncert VIVAT TANGO – argentinský temperament ve spojení hudby a tance

Dovolují si vás pozvat na hudební a taneční večer v Historickém sále Středočeského muzea. Na programu budou skladby Astora Piazzolly a jeho následovníků C. Gardely, R. Galliana a A. Villolda.

V hudební části pořadu vystoupí L. Horák (akordeon), V. Mazáček (housle) a P. Nouzovský (cello). Jako hosté předvedou tanečníci A. Arzumanová a J. Tůma argentinské tango v provedení, které se dodnes tančí v zemích Latinské Ameriky.

Večer se uskuteční v úterý 10. 11. od 19 hodin, jednotné vstupné činí 250 Kč.

Vstupenky je možné zakoupit v předprodeji v obchodě Pasparty a rámy, Tyršovo nám. 380. ●

Václav Pavlík



DLOUHODOBÉ PARKOVÁNÍ V ROZTOKÁCH

Academic Hotel & Congress Centre nabízí dlouhodobý pronájem parkovacích míst v hlídáných podzemních garážích:

AUTO 2000 Kč / MĚSÍC
MOTORKA 1500 Kč / MĚSÍC

Pro více informací kontaktujte Zdeňku Švehlovou na e-mailu svehlova@academic.cz

Academic Hotel & Congress Centre a.s. | www.academic.cz | Tyršovo náměstí 2222 | 252 63 Roztoky | ACADEMIC

Zveme Vás na

COUNTRY BÁL

s kapelou

KLIKARI

Petr Vodrážka - kytara
Jaroslav Kasalický - kytara
Petr Marek - baskytara
Jaroslav Drda - housle
Jaromír Chaloupek - banjo
Michal Jiráň - bicí
Petra Drdová - flétna
a
Vladka Drdová - zpěv

Sobota 17. 10. 2015 od 20 hodin

Hostinec Na Růžku, Žalov

Vstupné 80 Kč

Rezervace na 606 893 292

Školní okénko

Vážení rodiče, počasí v září se opravdu mimořádně slunečně vyvedlo, tak doufám, že i rozjezd všech školáků se vyvedl obdobně slunečně. Během září jsme spíše akce zařizovali, než se jich účastnili, takže toto okénko má jen jeden, ale zato vydatný příspěvek.

V roce 2009 jsme 1. září přivítali ve škole 69 prvňáčků a mysleli jsme si, že to je hodně dětí, ale letos jich nastoupilo dvakrát tolik, takže jsme otevřeli šest prvních tříd! Klade to velké nároky na prostory, organizaci práce, školní jídelnu i družinu. Zatím se to zvládá bez větších problémů, tak snad nám to vydrží i nadále. Šestáci na druhém stupni si po měsíci na nový systém výuky, kdy mají více učite-

lů a musejí se za výukou občas stěhovat, bez problémů také zvykli. Prvňáčci se začali už skutečně „učit“, a to nejen obvyklé předměty, ale i angličtinu, kterou jsme v 1. třídě zavedli letos prvním rokem.

Zájmové kroužky, které škola dětem letos nabízí, začínají pracovat od října, tak snad jste si už vybrali. Jako lákadlo zde přinášíme článek o činnosti jednoho z nich. Několik žáků již koncem září vyjelo

s učiteli do Anglie a Rakouska na studijní pobyty, kde pilují angličtinu či němčinu. Dovolil jim to nový projekt, kterým naše škola navazuje na předešlé úspěšné projekty financované EU a které jsou zaměřené na zvyšování kvality vzdělávání. O tom, jak se žáci v cizině měli, co zažili a viděli, napíšeme příště.

Mnoho dalších informací o aktuálním dění na škole nebo harmonogram budoucích akcí můžete sledovat i na našich webových stránkách.

Na čtenou za měsíc se těší

•
Věra Zelenková

Druhý ročník Dračího doupěte

V loňském roce naše družina prožila dvě dobrodružství. Hrdinové se patřičně pocvičili v páchání hrdinských skutků a někteří i ovládli magii a podrobili si předměty nečekané síly.

V prvním pololetí se družina vypravila pro hlášení z nedalekého hvozdu, úkol to byl vpravdě pod úroveň, ale s nečekanými komplikacemi. Část hrdinů totiž drobně zaostala a obě skupiny se pak hledaly ve tmě pomocí vystřelovaných šípů. Kupodivu nikdo nebyl raněn. Další příhody se točily kolem stopování zvířete s kopyty, které prostě muselo umět létat. Při stopování se někteří z hrdinů tolik zajímali o trus, že si vysloužili téměř sochařské dovednosti a místo na konci průvodu.

Nakonec se hrdinové dostali až do chýše obrostlé mechem a trním, kde je přivítal, ale okamžitě vyhodil všemi mechy obrostlý druid. Co byste dělali vy, kdyby vám do místnosti vpadlo bez zaklepání tucet ozbrojených nemytých řízků? Po vyjasnění vzájemných neshod druid nabídl vyměnit potřebné hlášení za hlavu mluvícího jele-
na, který podle něj šťve ostatní zvířata proti lidem.

Hrdinové se vydali zpět do lesa a po několika zkoumáních zvířecích zbytků našli mýtinu, kde zmíněný jelen bude mít sešlost. Políčili několik pastí, aby jelen – rebelant neměl kam utéci, a pustili se do velkého lovu. Nedbajíce jele-
nova křiku, podařilo se jim ho nakonec ulovit, i když někteří skončili v rybníce a divoké prase se ukázalo téměř nad jejich síly. Porcování bylo diplomatickým oříškem, ale druid lebku bez výhrad přijal. Nečekaným důsledkem bylo, že některé začaly trápit noční můry a nedostatek odpočinku.

V druhém pololetí se družina vydala na nedaleký mohylový vrch, ale každý s vlastním cílem. Někteří hledali vzácné suroviny, jiní doufali ve velikou bitvu a tři byli pověřeni vyšetřit záhadná zmizení. Ta se ukázala být hlavní příběhovou linkou, když stopy po zmizelých nabraly magického tónu. Ač byla letní noc, v některých údolíčkách hořel oheň, zuřila větrná smršť a i další živly se činily. Po takto zmatené noci se hrdinové vydali do města Dubový most promluvit si s místním písařem od bířiců. Ten nebyl tolik nápomocen, ale pomohl s pokutou vypsanou na hrdinské hlavy za nelegální proniknutí do města.

Na další noc již byli hrdinové připraveni a ve skupinkách prozkoumávali vzniklou zmrzlou pustinu, ohnivě moře, trhliny v zemi i větrnou smršť. Nebylo to lehké, ale nakonec hrdinové rozpoznali rozsáhlou iluzi a dali se do prozkoumávání trhlin, které jediné byly skutečné. Za využití rybářského prutu, trofeje po šavlozubých banditujících veverkách, se spustili do neznámého podzemí. Bez předchozího průzkumu ale narazili na nepřitele nad jejich síly. Neznámá bytost pracovně nazvaná Mr. Strom podle množství kořenů, po kterých hrdinové šlapali, se probudila. Hrdinové se zachránili spoustou akrobacie a rychlým nalezením původního vchodu.

Třetí noc hrdinové pronikli zpět do hrobky, vyléčení a vybaveni ohnivými mastmi. Plížením se dostali až do posled-

ní místnosti, původní komory hobitího náčelníka, kde se na ně Mr. Strom vyvalil ze svého podzemního doupěte. Po kolena hluboká změť kořenů nebyla jedinou překážkou. Nyní již rozpoznatý Bludný kořen povolal do boje i čtveřici „elementálních“ bojovníků. Hrdinové nakonec použili síly jednotlivých elementálů proti sobě, i když to stálo něco popálenin a prochlazených kostí.

Samotný Mr. Strom padl pod spoje-
nými silami. Nejdříve se jeden z hrdinů proměnil v medvěda a mocnou silou ho zkusil porazit. To se nepovedlo díky kořenům, které Bludný kořen držely. Navedlo to ale jiného hrdinu, aby na Bludný kořen vyšplhal. Usazen v koruně prokleté stvůry, mocnými ranami seker vyhmátl ústa netvorova. Druhý pokus o povalení již byl úspěšný a Bludný kořen nezachránilo ani hejno vos, které vypustil. Rozdělení kůry vhodné na zbroj a srdce – surovinu pro mocné kouzlo – družinu nerozdělilo.

Pro letošní rok jsme si vytvořili nový svět, jen řídké obydlený. Nekonečné hvozdy skrývají jizvy po válce mezi lidmi a krolly. Mlha kryje pohyb elfích obchodníků i hobitů políčka. Snad jen skřetům tak opuštěný svět vyhovuje, ale odvážní osadníci a obchodníci šíří výspy ztracené civilizace. Dobrodružství čeká na každém kroku a snad konečně potkáme i nějaké ty draky.

•
Michal Sláma



Základní umělecká škola Roztoky

TANEČNÍ OBOR

přijímá nové žáky ve věku od 5 let

základní taneční a baletní pohybová průprava, lidový, klasický, moderní, scénický tanec, profesionální vedení na vysoké umělecké úrovni

příhlášky a informace: Petr Muric tel. 606 308 502, p.muric@seznam.cz

Rozvrh hodin:
Úterý:

13.00–14.15 hod.	1.–2. ročník	6–8 let
14.20–15.50 hod.	3.–5. ročník	9–11 let
15.55–16.40 hod.	přípravka	5 let
16.45–18.15 hod.	6.–SPD ročník	12–18 let



„Vzdělání je nejlepší cestovné pro stáří.“

Lexik
VZDĚLÁVACÍ CENTRUM

I dnes jsem si na úvod půjčila citát. Tentokrát od Seneky a naprosto s ním souhlasím. Napadají mě i jiné moudré výroky, ale ty si nechám na příště. Žáří, první školní měsíc, je v plném proudu a i provoz Lexiku se ustálil v pokračujících kurzech z let předešlých, ale máme i mnoho nových studentů.

Nikdy není pozdě

Jazykové kurzy pro děti i dospělé jsou sice již v běhu, ale stále se můžete připojit k ostatním studentům či otevřít kurz nový. Z dětských kurzů máme k doplnění například angličtinu pro 1. a 2. třídu, 4. a 5. třídu, kurz angličtiny pro pokročilé žáky druhého stupně, němčinu, ruštinu nebo francouzštinu pro dětské začátečníky. Dospělým můžeme, kromě jiného, nabídnout španělštinu pro mírně pokročilé s rodilou mluvčí, v angličtině máme na výběr ze všech jazykových úrovní, francouzština pro středně pokročilé a pokročilé má taky ještě nějaká místa volná...

Myslet na zápis do školy?

Teď? Není brzy?

Věřte mi, že není. Díky naší pedagogicko-psychologické poradně probíhají zdarma v mateřských školách v okolí Roztok orientační screeniny (plošná vyšetření, která pomáhají včas doplnit či vylepšit přípravu předškoláků). Dělají se v předstihu, aby rodiče věděli, na co všechno je třeba nacheystat svoje potomky k zápisu do školy, co vypilovat, co doladit.

Rodičům, kteří si nejsou jisti vstupem svého potomka do školních lavic, nabííme vyšetření školní zralosti dětí, které mají zápis do školy v roce 2016. K podpoře správné přípravy předškoláka slouží naše desetitýdenní kurzy grafomotoriky za přítomnosti rodičů. A jestli máte trápení s výslovností vašich dětí, nezaoufujte, naše klinická logopedka s tím jistě poradí.

Bez práce nejsou koláče,
bez studia není práce

Během října proběhnou závěrečné zkoušky na profesní chůvu, a to nejen v rámci projektu Profesionální péče o děti, ale i ve třetím běhu těchto rekvalifikací.

Od ledna plánujeme otevřít i další běh – Chůva pro děti do zahájení školní docházky s následnou možností otevřít si vlastní vázanou živnost. Již nyní přijímáme přihlášky z celé republiky na stále cenově bezkonkurenční kurzy se slevou 50 % jako přípravu ke státní zkoušce dle Národní soustavy kvalifikací Chůva pro děti do zahájení školní docházky. Přípravný vzdělávací program na tuto zkoušku probíhá formou dálkového studia e-learningem a formou prezenčních dnů od ledna do června 2016. Můžete tak studovat z pohodlí vašeho domova či odevšud, kde je internetové připojení. Prezenční dny ke studiu jsou dvě soboty, a proto se nemusíte uvolňovat z práce.

Zajímá vás komunikace
s médii?

Nemám teď na mysli žádnou „duchařinu“, nýbrž sdělovací prostředky. V minulosti měly úspěch mediální kurzy, proto je budeme opakovat. Program je zaměřen na vzdělávání laiků, u nichž je komunikace s médii nebo práce přímo v médiích součástí plnění jejich pracovních povinností, ale nemají novinářské vzdělání.

Studenti se naučí základům redakční práce, jak komunikovat s médii a zlepšit mediální obraz jejich organizace. Šestitýdenní kurz Základy redakční práce začne 5. listopadu e-learningovým studiem s návazností prezenční soboty 5. listopadu, kde se seznámíte s lektorkou a obsahem celého studia. Mediální obraz organizace vede zkušená novinářka (stejně jako základy redakční práce), ale i zkušená PR manažerka. Tento kurz zahajuje 19. listopadu e-learningovým studiem a navazuje sobotní prezenční den 21. listopadu.

Chystá se:

Prázdniny sotva skončily, ale my se už teď chystáme na ty další. Proto s předstihem hlásíme, že během prázdnin 2016 můžete s Lexikem vyrazit do krásného hotelu v Harrachově, kde spojíme studium angličtiny s rodinnou relaxací, táborem a hlidáním dětí. Pobyt je tedy určen pro rodiny s dětmi, kdy děti do 12 let mají pobyt i polopenzi zdarma. Další a podrobnější informace najdete již nyní na našem webu.

Více na www.lexik.cz, nově i na Facebooku. V případě jakýchkoli dotazů pište na info@lexik.cz nebo volejte na 739 034 000.

Za kolektiv Lexiku
Renáta Šťastná



EVROPSKÝ SOCIÁLNÍ FOND
PRAHA & EU: INVESTUJEME DO VAŠÍ
BUDOUČNOSTI

Roztočí podzim

Volná místa v kroužcích a kurzech pro děti i dospělé

V seznamu níže naleznete kroužky/skupinky, ve kterých nabízíme volná místa. Pokud byste o kroužek měli zájem, ozvěte se přímo jeho lektoru, kontakty naleznete na webu www.roztoc.cz. V případě volných míst je možné dohlášení do kurzů i v průběhu pololetí.

ANIMAČNÍ OBOR

■ **Animace UT1** – Pokročilí (od 7 let; vede Milan Ondruch) ÚT 15.30–17.45 v ateliéru Jeronýmova

■ **Animace UT2** – Starší děti a dospělí (od 10 let; vede Milan Ondruch) ÚT 17.45–20.00 v ateliéru Jeronýmova

■ **Animace ST1** – Středně pokročilí a pokročilí (od 7 let; vede Anna Krtičková) ST 14.30–16.45 v ateliéru Jeronýmova

DRAMATICKÝ OBOR

■ **Dramařák Skořápky** (5–10 let; vede Michaela Tůmová) PO 13.30–15.00 v ateliéru Jungmannova

VÝTVARNÝ OBOR

■ **Ateliér Semišová myš** (4–12 let; vede Dorota Tichá) ČT 15.00–16.00, 16.10–17.40 a 17.50–19.20 v ateliéru Puchmajerova

■ **Barevný ateliér** (4–12 let; vede Alena Trávníčková) PO 16.30–18.00 v ateliéru Puchmajerova
ST 14.45–16.15 v ateliéru Puchmajerova

TANEČNÍ OBOR

■ **V pohybu** (3–5 let, vede Pavla Neuhoferová) PO 15.30–16.15 v ateliéru Jungmannova

■ **Tanec a zpěv ve folkloru** (od 7 let; vede Radka Keňová) PO 16.30–17.30 v ateliéru Jungmannova
V tomto kroužku postrádáme zejména kluci zastoupení

■ **Ranní probouzení těla** (dospělí; vede Markéta Pucová) ČT 8.30–9.30 v ateliéru Jungmannova

JAZYKOVÝ OBOR

■ **Francouzština pro dospělé pokročilí** (vede Erika Hartelová) ST 18.30–20.00 v ateliéru Havičková

HUDEBNÍ OBOR

■ **Sboreček pro malé i větší děti** (5–8, 9–13 let; vede Barbora Hlavičková) ÚT 17.45–18.00, 18.05–18.50 v ateliéru Jungmannova

■ **Trumpeta** (dětí i dospělí; vede Martin Cvrček) ČT v ateliéru Jungmannova

Kill Tyl aneb láska zabíjí

Stává se zvykem zakončit léto spolu s kočovnou společností Žebřiňák. Letos tomu nebylo jinak. V úterý 8. září přijeli kočovní umělci z plzeňské štace, aby v Roztokách u Prahy odehráli derniéru svého představení Kill Tyl aneb láska zabíjí. Svižně a s lehkostí jim vlastní nám zahráli, zatančili a zazpívali o práci i láskách J. K. Tyla, natukli otázku vlastnictví a došlo i na raperskou hádku Tyla a jeho manželky. To vše za doprovodu živé hudby. Myslím, že nejednomu divákovi při závěrečném potlesku proběhlo hlavou přání o zachování této kočovnické tradice.

Kateřina Korychová

Studio Anima Roztoč otevírá nový ateliér animační tvorby

V Jeronýmově ulici právě vzniká studio šité na míru potřebám malých i velkých animátorů. Prostor je rozdělen na dvě části – jednu světlou, ve které se budou připravovat pozadí, loutky, kulisy. Druhá část je pak určena pro

samotné animování a následné zpracování v počítači. Jednu stěnu místnosti tvoří tzv. green screen – zelené pozadí, které umožňuje klíčování (nahrazení zelené barvy jakýmkoli jiným pozadím). Další stěna je zase natřena černou barvou na tabule umožňující kreslit a zase mazat jednotlivá pozadí.

Lektoři animace se zde snaží vytvořit co nejprofesionálnější podmínky. Největším problémem však stále zůstává technické vybavení – zejména výkonné počítače.

V současné době pořádáme sbírku pro Studio Anima Roztoč. Pokud byste chtěli finančně podpořit nové studio, obraťte se prosím na vedení Roztoče.

Anna Krtičková

Výstava Tajemství světla na půdě roztockého zámku

Již podruhé se uskutečnila v překrásných prostorách půdy roztockého zámku závěrečná výstava dětí z Barevného ateliéru (Aleny Trávníčkové), Semišové myši (Doroty Tiché a Markéty Staré), Keramiky (Andrey Angelové) a Studia Anima Roztoč (Anny Krtičkové, Báry Quaiserové a Zdenky Převrátlové). Společným tématem bylo

letos Světlo a jeho tajemství, a tak byly k vidění ohně, noční oblohy, města v noci, katedrály, lampičky... Vernisáž doprovodily děti z hudebních kroužků při svitu svíček. Výstava byla k vidění od června do září. Děkujeme za podporu a vstřícnost Středočeskému muzeu v Roztokách u Prahy.

Alena Trávníčková

Vřesotřesení na Řivnáči (17. října)

Přírodní bohatství Roztok je veliké a jedna z jeho významných součástí je na vrchu Řivnáč. Zvláštní charakter suché stepi a vyprahlého vřesoviště ale v posledních dobách zaniká – vřesoviště zarůstá stromy a keři, a tím mizí. A spolu s ním i mnohé vzácné druhy zvířat i rostlin, které jsou na vřes navázány. Aby to tak nebylo a Řivnáč nepřišel o své kouzlo, už druhým rokem pokračujeme v projektu zachrany vřesovišť (nejen na Řivnáči, ale i v Tichém údolí). Zatím se na Řivnáči dvakrát páslo stádo ovcí a koz, specialistů na údržbu suchých stepí. Vyřezaly se křoviny a invazivní dřeviny, především borovice, které vřesu stínily, a ten pak v jejich stínu zanikal. Ovce a kozy se na Řivnáč vrátí ještě jednou, zhruba v dru-



Práce dětí z Barevného ateliéru „Let z světlem“

Foto: Alena Trávníčková

hé části října. Bude také třeba zlikvidovat zmlazení odolných dřevin, aby si daly říci, ustoupily a změna byla trvalejší.

Rádi bychom vás pozvali na společnou brigádu pro muže, ženy i děti, která se uskuteční v sobotu 17. října od 9.30 hodin. Cílem bude kromě likvidace výmladků především vytvo-

ření piknikové zóny v lůmku u vřesoviště. Je to krásné místo, kde se střídá neuspořádané ohniště s občasnou černou skládkou, v plánu je trocha kletění, úklid nepořádků, vytvoření příjemného posezení a tlučení špačků. Přijďte, jste vítáni. Pokud nevíte, kde to je, přijďte tím spíše, alespoň to zjistíte.

Sraz a další podrobnosti budou upřesněny na webu Roztoče. ●

Zuzana Šrůmová

Akce se koná v rámci projektu **Obnova dlouhodobě neudržovaných biologicky cenných mokřadních biotopů a vřesovišť**, který realizuje Beleco a sdružení Roztoč.

Více informací o projektu najdete na www.roztoc.cz, www.beleco.cz. Podpořeno grantem z Islandu, Lichtenštejnska a Norska v rámci EHP fondů.

www.fondnno.cz
a www.eeagrants.cz.

fond
pro NNO

NROS

nadace
partnerství

ICELAND
LICHTENSTEIN
NORWAY
eea
grants

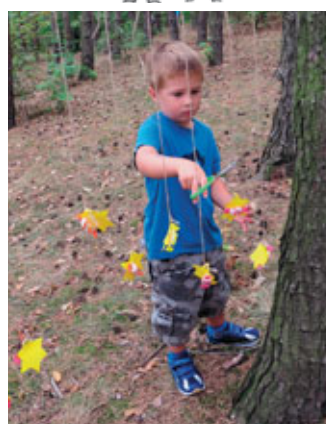
Roztocké mateřské centrum

Na samém sklonku letních prázdnin 28. srpna jsme pro nejmenší občanky Roztok a okolí připravili již tradiční CESTU ZA POKLADEM. Letos se malí dobrodruzi mohli těšit na „návštěvu vesmíru“. Akce proběhla v lesíku za Solníky, mezi stromy čekalo na děti několik stanovišť, na kterých mohly vyzkoušet svou zručnost i dovednosti. Všichni se zdárně dostali až do cíle, kde jako odměna čekala zdravá svačina. Velice děkujeme všem, kteří nám s akcí pomáhali, ať již

s propagací, či na jednotlivých stanovištích, a městu Roztoky za podporu akce.

Od října jsme v mateřském centru Rožálek připravili i několik odpoledních aktivit pro děti. Od konce září pak každé pondělí v 17.30 hod. opět Zumbu s Janem Petrovickým a Zdenkem Kodešem (pro děti je během cvičení otevřena naše herna). Informace o pravidelném harmonogramu a akcích pořádaných MC Rožálek najdete na www.rozalek.cz ●

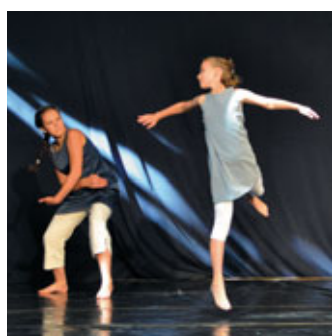
Václava Bromovská



Studio Po špičkách v Roztokách v novém

V září začalo roztocké Studio pro tanec a pohybovou výchovu Po špičkách pod vedením Zuzany Smugalové novou etapu své existence v tzv. Ateliéru Lidická. Bývalá tělocvična se zrcadly v 1. patře domu služeb naproti Tesco je opět využívána pro výchovu a vzdělávání, tentokrát však prostřednictvím tance a uměleckého pohybu. A přestože se tento nový taneční sál teprve postupně zabydluje, tanečnice studia Po špičkách už mají za sebou dvě vystoupení, která jsou pro ně jakýmsi každoročním už vlastně tradičním zahájením nového školního roku a motivací k rychlému rozjezdu po prázdninách.

Naposledy mohli diváci vidět tanečnice studia Po špičkách v sobotu 12. září 2015 v řevnickém Lesním divadle, kde se konal již 5. ročník podzimního festivalu Tanec v babím létě. Ka-



ždoročně jej pořádá spřátelené Taneční studio Dobřichovice, které vede Hana Tuháčková, a je to vždy opravdu přátelské poprázdňinové setkání nejen s kvalitním dětským scénickým tancem z Prahy a jejího západního okolí. Letos kromě roztockých a dobřichovických dívek nechyběla ani místní ZUŠ Řevnice, kde nyní nově pracuje Jana Hudečková-Látalová, a už tradičně se zúčastnila i ZUŠ Lounských z Prahy 4.

Už o týden dříve se však taneční studio prezentovalo na roztockém Dni dětí a seniorů. I zde tančily malé „pošpičkové“ vily a pradlenky na hudbu Hradišťanu. Taneční soubor Na patě, složený nejen z nejstarších dívek tanečního studia Po špičkách, se tentokrát prezentoval novou choreografií na hudbu Ivy Bittové.

To, že mají tanečnice hned po začátku školního roku tu správnou formu k vystupování, se daří díky pravidelným letním soustředěním. Letošní proběhlo téměř „doma“. V sále sokolovny Únětice, kde ve školním roce studio Po špičkách také dlouhodobě působí, se poslední srpnový týden kombinovaly technicky zaměřené taneční tréninky s taneční tvořivostí v okolní přírodě, se součinností tance a živé hudby nebo inspirací z výtvarného umění. V současné době studio Po špičkách funguje ve stejném rozsahu

jako v minulých letech pro děti od 3 do 15 let. V osmi ročnících jsou i letos dvě skupiny složené z předškoláků a prvňáků otevřeny v paralelních třídách. Zájemci měli možnost doplnit volná místa v jednotlivých skupinách do konce září.

Pokud chcete o činnosti studia Po špičkách vědět více, naleznete vše podstatné na www.tspospickach.cz. ●

Zuzana Smugalová

Dětský pěvecký sbor ROZTOCKÉ DĚTI

přijímá do svých řad nové děti od tří let, děti předškolní i školní, které mají chuť zpívat a vystupovat. Veškeré informace najdete na www.roztockedeti.cz nebo na tel. 606 893 292, e-mail: v.drdova@volny.cz (Vladka Drdová). ●

SKI

ADAM®

WINTERSTEIGER

MONTANA® SWISS
sport

POZOR ZAČÍNÁME 1.10. 2015

**NEKUPUJTE LYŽE !!!
PŮJČTE SI JE !!!**

NA CELOU SEZÓNU VČETNĚ BOT A HOLÍ

Tato cena platí při zapůjčení od 1.10. do 31.10. 2015

Vybavení	Dětské lyže	Dospělé lyže, snowboard	Běžky
Kompletní set	1299,-	1299,-	1299,-
Samostatné lyže, snowboard	1200,-	1200,-	1250,-
Helma	200,-	200,-	
Kauce	1500,-	1500,-	1500,-

KRÁTKODOBÉ VÝPŮJČKY *

Lyže SPORT	Týden 6-10 dní	Víkend Pá-Po	1-2 dny
Kompletní set	790,-	590,-	350,-
Lyže	690,-	450,-	250,-
Boty	350,-	250,-	200
Možnost pojištění	150,-	100,-	100,-

Pokud žádáte seřadit vázání k dané výpůjčce s potvrzením - účtujeme 100 Kč.

*Výhodná cena KRÁTKODOBÉ VÝPŮJČKY platí při rezervaci termínu do 31.12. 2015.

SKICENTRUM PRAHA 6 SUCHDOL - SKIADAM, SUCHDOLSKÉ NÁMĚSTÍ 746, PRAHA 6 SUCHDOL
TELEFON: 602 620 574, EMAIL: SERVIS@CYKLOADAM.CZ, WWW.SKIADAM.CZ

Představení klubu Jungle BJJ – Roztoky

Po více než třech letech existence úspěšného dětského klubu jujubu jsme se s několika dalšími roztockými nadšenci rozhodli založit sesterský klub brazilského jiu-jitsu, jenž měl svou premiéru koncem září v tělocvičně ZŠ Roztoky. A díky velkému zájmu členů nového klubu tak vznikla v Roztokách další možnost volnočasového využití, jenž je přístupná (nejen) pro všechny obyvatele Roztok, kteří tak nemusejí za zábavou jezdit například do Prahy.

Brazilské jiu-jitsu je relativně mladé bojové umění. Vzniklo koncem devatenáctého století díky japonským imigrantům, kteří se v Brazílii natrvalo usadili a postupně se s Brazilci spřátelili natolik, že se následně podělili i o svou znalost japonského bojového umění jujutsu. To se poté, díky brazilskému pojetí, přejmenovalo na **brazilské jiu-jitsu** (dále jen BJJ). Jeho hlavním představitelem ve světě je v současnosti rodina Gracie, která se mimochodem proslavila úspěšnou účastí v řadě ultimátních zápasů.



Brazilské jiu-jitsu (BJJ) je známé především svou přátelskou atmosférou, ve které probíhá i celá výuka. Pro zajímavost stojí také zmínit fakt, že stu-

denti BJJ mají automaticky otevřené dveře i do jiných BJJ klubů po celém světě, protože BJJ komunita se považuje za jednu velkou rodinu a v tomto případě to 100% sedí. Ať už pak pojedete do zahraničí na služební cestu, nebo jenom na dovolenou, vezměte si s sebou (ki-mono), a pokud někde poblíž bude klub brazilského jiu-jitsu, buďte si jisti, že se vám vždy dostane milého uvítání a možnosti se s ostatními „poválet na tatami“. Nemluvě o faktu, že hned máte i známé a kamarády, kteří vám v případě nouze rádi pomohou.

Na rozdíl od existujícího dětského klubu jujutsu, který je určen pro děti ve věku 6 až 12 let, je klub **Jungle BJJ – Roztoky** zaměřen na **náctileté a dospělé** zájemce. Výuku vede vynikající instruktor brazilského jiu-jitsu **Jirka Bartoš**, který je dlouholetým

studentem brazilského mistra **Fernanda Nascimento Araujo**, jež v České republice vychoval již několik kvalitních mistrů světa a souhlasil, že nad naším klubem bude mít patronát.

Začínáme tedy již **od 4. 10. 2015, kdy každou neděli od 19.00 do 20.30 se budeme scházet v tělocvičně ZŠ Roztoky**. Máte-li tedy zájem se pravidelně „poválet na tatami“, udělat něco pro svou kondičku a zároveň i strávit čas s partou pohodových chlapů i žen (protože i ženy se ve světě BJJ hojně věnují), pak právě **Jungle BJJ – Roztoky** je klub přesně pro vás. Tak neváhejte a přijďte, budeme se na vás těšit.

Ing. Jaroslav Kolcun

mobíl: 731 137 463

e-mail: jaroslav.kolcun@gmail.com

Facebook: www.facebook.com/jarda.kolcun

jarda.kolcun

web: http://bojovky.info

A zase na půl roku pod střechou

I když nám léto tento rok připravilo tropické počasí, tak nic netrvá věčně... V neděli 4. 10. jsme postavili v žalovském areálu halu a dalších šest a půl měsíce strávíme pod střechou bez pohledu na nebe... Na druhou stranu to má několik nesporných výhod – nevádí nám déšť, vítr, sníh a hlavně ani tma, takže můžeme v klidu hrát každý den do 10 večer.

Rád bych vás seznámil s několika novinkami, které máme připravené pro veřejnost v našem areálu: každý čtvrtek připravujeme pochoutky na kontaktním grilu, pro děti i dospělé bude připravena oslava Halloweenu, 14. 11. se uskuteční open Žalovský Wimbledon ve čtyřhře, na kterém budou samozřejmě servírovány jahody se šlehačkou a šampaňské, a od listopadu zveme dvoučlenné týmy mužů, žen i dětí do naší nereligy, kterou pořádáme společně s naším tréninkovým střediskem v Letech.

Chci také poděkovat škole a školkám, že nám umožnily nábor dětí, které tak mohou poznat kouzlo tenisu. Pokud



byste ho chtěli poznat i vy, rezervujte si hraní v hale, ať už s trenérem, nebo s přáteli.

Přeji dětem bezproblémový vstup do školního roku a všem ostatním podzimní pohodu. ●

Za tenisovou školu VV a tenisový areál Žalov

Jan Šrámek

Chcete prodat nemovitost v Roztokách nebo v okolí?

**Ráda Vám pomohu
a nabídnu Vaši nemovitost zájemcům
o bydlení v naší lokalitě.**



Naděžda Lážová

realitní makléř

☎ Tel.: + 420 722 805 699

✉ Email: nlazova@mmreality.cz

M&M reality holding, a.s.
Evropská 655/116
160 00 Praha 6

- 1. Jsme největší realitní kancelář v České republice
- 2. Máme nejrozsáhlejší databázi poptávajících klientů
- 3. Zajišťujeme nejvýhodnější financování a pojištění
- 4. Nabízíme profesionální a osobní přístup

www.mmreality.cz





Roztocký oddíl Taekwon-da

Pro ty, kdo ještě neznají pojem taekwon-do, jedná se o moderní bojové umění pocházející z Koreje a v Roztokách ho vyučuje oddíl Kwang Myong. Nejen vyučuje, ale členové oddílu se pravidelně účastní republikových závodů a naše trenérka Anička Pösingerová ml. je členkou české národní reprezentace. Právě ona zahájila závodnickou sezonu účastí na mistrovství Evropy v Itálii, kde společně s týmem seniorek vybojovala zlato v silovém přerážení, stříbro v technických sestavách a sama za sebe bronz ve sportovním boji.

Náš oddíl má v současné době mnoho skvělých dětí a také výrazných talentů. Sobota 30. května byla pro oddíl velice náročná, neboť jsme se zúčastnili nejen závodů Sonkal Open v Praze na Petřinách, ale odpoledne jsme ještě měli exhibiční vystoupení na zámku v Roztokách. Právě z důvodu souběhu dvou akcí v jeden den jsme pro závody vybrali hlavně kategorii žáků, aby především oni získali závodnické zkušenosti a také aby svým rodičům, kteří se v hojném počtu závodů účastnili (děkujeme!), předvedli, jak moc jsou šikovni a že trénují opravdu poctivě. Hned po příjezdu bylo jasné, že umístit se letos nebude jednoduché, neboť se zúčastnilo rekordních 270 závodníků (žáků, juniorů a seniorů). Náš oddíl reprezentovalo celkem 13 závodníků, a kdo nezískal medaili, alespoň jednou či vícekrát ve své skupině vyhrál. Takže obrovský úspěch a díky všem za jejich výkon!

Závěr je takový, že roztočtí taekwondisté neodjeli s prázdnou a ve velké konkurenci získali celkem 5 medailí.

Výsledky:

1. místo - Anna Lebedová - juniorka 8.-7. kup
2. místo - Vendula Záhorská - žákyně 8.-7. kup
2. místo - Kryštof Vejmolka - žák 8.-7. kup
2. místo - Kateřina Poživilová - žákyně 4.-3. kup
3. místo - Kateřina Kohoutová - juniorka 6.-5. kup

Tímto bychom chtěli poděkovat úplně všem členům oddílu, ne všichni se mohli účastnit závodů či roztocké exhibice, ale všichni jsou součástí našeho roztockého týmu a naše výsledky patří všem.

V průběhu prázdnin jsme pořádali týdenní soustředění, kde se naši členové naučili mnoho nového jak z praktické, tak i teoretické stránky. Nejen v rámci tréninku, ale i pomocí zábavných her děti zlepšily svoji fyzickou kondici i týmovou spolupráci. Zároveň také byly společně obrovskou podporou pro trenérku Annu Pösingerovou ml., která se ve stejném termínu účastnila mistrovství světa v Taekwon-do v Bulhar-

sku. Díky této velké podpoře a tvrdému tréninku se jí s jejím dívčím týmem podařilo vyhrát zlatou medaili ve speciálních technikách a stala se tak mistry světa. Štěstí jim přálo také v disciplínách technických sestav a silového přerážení a ke zlaté medaili tak přidaly další dvě stříbrné. Jako jednotlivce Anička závodila se sportovním boji ve váhové kategorii 69 kg, kde porazila bojovnici z Kazachstánu a poté i bojovnici z Estonska. V zápase o postup do finále ji však zastavila závodnice ze Slovinska, takže obsadila 3. místo a přivezla tak navíc ještě jeden bronz.

Pro informaci, tým seniorek ČR se celkově umístil na 2. místě po týmu korejské reprezentace. Celkově se tým ČR umístil na 6. místě. Jak mistrovství Evropy, tak i mistrovství světa byly pro naši trenérku velice úspěšné a jejím cílem je nyní získané zkušenosti předat svým svěřencům.

V listopadu se koná mistrovství České republiky, kterého se plánujeme s našimi členy zúčastnit a přidat tak další medaile k našim dosavadním úspěchům. Především je však cílem nasbírat nové zkušenosti a naučit se vyrovnat se s rušnou atmosférou a nervozitou, které závodění provázají.

Zároveň s novým školním rokem bychom rádi přivítali nové zájemce o toto bojové umění. Tímto vás všechny vřele zveme k návštěvě našich tréninků, kde vám Taekwon-do ochotně představíme blíže. Přijímáme nejen děti, vítání jsou i dospělí a rodiče.

Oddíl trénuje v tělocvičně základní školy v Žalově, každé úterý 18.00–19.30 hod. a čtvrtek 17.00–18.30 hod.

Členové oddílu Kwang Myong

■ Daruji za odvoz dětskou postel Ikea včetně roštu i matrace. Rozměry 165 x 75 cm. Další info na tel. 724 828 196

■ Daruji za odvoz rohovou rozkládací sedací soupravu. Další info na tel. 724 828 196

■ Pronajmu garážové stání v podzemní garáži na Tyršově nám. 2221. Tel. 724 715 514

■ ANGLIČTINA NA MÍRU – dle vašich potřeb. Základní, střední až odborná úroveň (lékařská, sesterská, přírodovědná), 12 let zkušeností z USA. Jazykové certifikáty (Univerzita UCLA California). Tel. 220 911 266; 737 937 643, e-mail: fitmedica@seznam.cz

■ Prodám červenou 2kombinaci MAXI COSI kočárek-golfky a autosedačku i s redukcí do auta. PC 12000, nyní 3200 Kč. Používaná po 2 dětech, ale kočárek je jako nový, v ceně obal-taška na kočárek a pláštěnka. Dále babyvak za 200 Kč a odsávačka ruční AVENT za 300 Kč. Tel. 775 110 050

■ Pronajmu nebytový prostor 20 m² + příslušenství, Jungmannova 255, Roztoky

(naproti pekárně). Vhodný pro masáže, ordinaci, kancelář atd. Tel. 602 941 509

■ Studentka gymnázia se zkouškou FCE (hodnocení A) a tříletým pobytem v Anglii nabízí doučování pro žáky ZŠ. Kontakt: kajakouten@seznam.cz nebo tel. 605 963 139

■ Mohl by mi prosím někdo věnovat, pokud máte nadbytek trvalek na zahrádce, např. floxy apod.? Do mého veřejného parku, www.vrabci-zahrada.wz.cz, tel. 728 701 133

■ Hledám pronájem bytu 2+1, nejlépe v panelákovém domě v Roztokách. Nabízím cenu i s platbami energií za 11000 Kč měsíčně. Kontakt 777 981 156, kdykoli

■ Prodám urnový hrob na Levém Hradci v Roztokách. Tel. 607 852 961

■ Pronajmu byt 3+1, zařízení v rodinném domku, 1. patro. Tel. 725 168 934

■ Pronajmu garážové stání v podzemní garáži domu v ulici Přemyslovská 2246, cena dohodou. Tel. 606 950 328

■ Pronajmu nebytový prostor obchod 22 m², pasáž, Tyršovo nám., Roztoky. Tel. 603 851 651

■ Pronajmu byt 1+1 v Roztokách, 200 m od Tyršova nám., o velikosti 40 m². Byt je částečně zařízen: kuchyňská linka s lednicí, mrazákem, el. sporákem, jídelním stolem a židlemi. Nájemné 7500 Kč + el. energie a vodné, volný od 15. 10. 2015. Tel. 603 482 162

■ Nabízím kvalifikovanou výuku středoškolské matematiky: připravím vás k maturitní zkoušce, popř. k přijímací zkoušce z M na VŠ, vysvětlím pro vás nepochopitelné matematické operace, procvičíme učivo z matematiky. Zapište vás! Tel. 737 688 321, e-mail: rybackovaj@seznam.cz

■ Academic hotel v Roztokách hledá vhodné uchazeče na pozice recepční a kuchař. Životopisy zasílejte na havranek@academic.cz

PRAVIDLA

ZACHÁZENÍ S VYSLOUŽILÝMI ELEKTROSPOTŘEBIČI



Vysloužilý nemoderní spotřebič můžete zdarma odevzdat prodejci.



Kde je nejbližší sběrný dvůr, zjistíte na obecním úřadě nebo na webu: www.elektrowin.cz. Na obecním úřadě můžete zjistit i termín mobilního svozu.



Starý spotřebič můžete odevzdat zdarma do sběrného dvora.



Za odložení spotřebiče do kontejneru či na černou skládku můžete dostat pokutu až do výše 20 000 Kč.



Nepouštějte se do demontáže spotřebiče, může obsahovat látky poškozující zdraví.

GRATULUJEME!
Pokud dodržujete tyto zásady, nemůžete se nikdy dopustit ekologického zločinu!

www.elektrowin.cz



životní prostředí – náš společný zájem



NEHLEDEJTE NA INTERNETU

Nejlevnější zimní pneu v okolí – AUTOHOUSER

Povinná zimní výbava – ZIMNÍ PNEU od 1. 11. 2015 do 31. 3. 2016



**auto
houser** 

Pneu, disky, alu. disky, příslušenství

Konfigurator kol pro váš vůz

On-line objednání do pneuservisu

Uskladnění pneu

Certifikované prodejní a servisní místo

Prodej pneu a disků za internetové ceny!

www.superpneu.cz



Přílepská 1233, Roztoky

PNEUSERVIS: +420 220 911 128

AUTOSERVIS: +420 233 910 042

PRODEJNA: +420 220 515 853

www.autohouser.cz